

seit über
30 Jahren

**KOSTENLOS
ZUM MITNEHMEN**

braunschweig report

Ausgabe Februar

34. Jahrgang · monatlich

Viessmann

Gas-Brennwertheizung
inkl. Warmwasser inkl.
Montage für HK-Heizung

~~5.955,-~~ **3.950,-**

Fa. Busse

Sanitär + Heizung GmbH
Gifhorn · EyBelheideweg 11
(0 53 71) 5 23 03

Telefon 05 31/38 00 0-0 • www.braunschweigreport.de • 29. Januar 2021



MUNDFEIN

PIZZAWERKSTATT

Wir freuen uns auf Ihre
Bestellung!

0531-18 05 26 62

mundfein.de

Beilagenhinweis

Ein Teil unserer Ausgaben ent-
hält Flyer der **Apotheke am
Botanischen Garten**.

Wir bitten um Beachtung!

Autohaus Gunther GmbH



Seit über
30 Jahren Ihr
Kfz-Meisterbetrieb
für alle Fabrikate
in Braunschweig

0531 / 333071

Bültenweg 27E - Ecke Nordstr.

Treppenlift kostenlos?

Sie erhalten bis zu **4000EUR** Zuschuss
von der Pflegekasse, wenn Ihnen ein
Pflegegrad zugesprochen wurde.
Damit ist ein gerader Treppenlift
komplett finanziert.

Vereinbaren Sie einen kostenlosen
Beratungstermin. Gemeinsam finden
wir für Sie die beste Lösung.

Telefon **05353 9172-29**

WL LIFT
SYSTEME  GmbH

Fallerleber Str. 12, 38154 Königslutter
Mail: info@wl-liftsysteme.de
www.wl-liftsysteme.de



Besuchen Sie uns **ONLINE**

www.braunschweigreport.de

Ökologische Mauerentfeuchtung

RAPIDOsec gewährleistet die erfolgreiche Trockenlegung
von Häusern bei aufsteigender Feuchtigkeit!

- Zahlung erst bei
Erfolgsnachweis!
- Gesundes Raumklima!
- Schneller Erfolg!
- Günstiger Festpreis!



Tel. 0800 - 7274367 • www.RAPIDOsec.info • info@RAPIDOsec.info

Frühbucher-Online-Sonderverkauf

Möbelhof

OUTDOOR-CENTER



Abholen oder liefern lassen!
Innerhalb 30 km ohne Montage.

Sitzgruppe 5-tlg. Aluminium pulverbeschichtet, matt anthrazit, best. aus: 2x Bank, ca. 141x73x76 cm, Sessel, ca. 77x73x76 cm, Tisch, ca. 70x42x70 cm und Tisch, ca. 80x44x80 cm Art.Nr. 17001523 **bisher 1299,-**

999,- **23% gespart**

INKLUSIVE
✓NESTORFESTER BELEG
✓ANWELDBARER TISCH
✓AUFLAGEN

Per E-Mail oder Telefon!

info@moebelhof-adersheim.de • 05341 22230

Entdecken Sie unser Outdoor-Center jetzt auf YouTube



INKLUSIVE
✓AUFLAGEN

Passender Diningessel Art.Nr. 17001543 **bisher 339,-**
Ausziehtisch Aluminium pulverbeschichtet matt anthrazit, Platte Keramik anthrazit, ca. 205/265x103x76 cm Art.Nr. 17001546 **bisher 1299,- jetzt 1099,-**



INKLUSIVE
✓AUFLAGEN

Diningset Aluminiumrahmen pulverbeschichtet, best. aus: 6x Diningessel und 1x Diningtisch, Glasplatte Steinoptik, ca. 200x75x95 cm Art.Nr. 15270277 **bisher 1499,-**



Passender Barhocker Art.Nr. 15270276 **69.90 je**
Bartisch Eco-teak natur, SLVK zertifiziert, poliert, ca. 60x104 cm Art.Nr. 15270076/1 **jetzt 119,-**



INKLUSIVE
✓AUFLAGEN

Diningessel Polyrattan-Geflecht braun-grau meliert Art.Nr. 15270274 **bisher 279,-**
179,-
36% gespart

249,-
Schaukel Aluminium pulverbeschichtet anthrazit, Ranotex grau, ca. 191x179x122 cm Art.Nr. 1700160104 **bisher 299,-**



Loungebett Aluminium pulverbeschichtet anthrazit, Ranotex hellgrau Art.Nr. 17000951/1 **bisher 1699,-**

1499,-

Alles ohne Dekoration



Balkonset

Akazie geölt, best. aus: Klapptisch, ca. 60x72x60 cm und 2x Klappstuhl Art.Nr. 17001464

Setpreis 119,-

INKLUSIVE
✓AUFLAGEN

Möbelhof

WOLFENBÜTTEL ADERSHEIM

Möbelhof

EXPRESS

Die Warenausgabe ist geöffnet.
Bitte vereinbaren Sie einen Termin.

Möbelhof Adersheim GmbH & Co. KG • Hüttenblick 4 • 38304 Wolfenbüttel-Adersheim • www.moebelhof-adersheim.de



Wir bleiben erreichbar!

Montag bis Freitag von 8.00 Uhr bis 16.30 Uhr per Telefon:
05341 22230 und E-Mail: info@moebelhof-adersheim.de

Klimawandel

Einige Förderbereiche von „one for the planet“



Mobilität. Fotos (3): one for the planet



Erneuerbare Energien.



Umweltbildung.

Mit 1 € im Monat die Welt retten.

Hinter diesem Motto von „one for the planet e.V.“ steckt ein einfacher Plan: Möglichst viele Menschen sollen jeden Monat nur einen Euro beitragen, der zu 100% an Klima- und Umweltschutzprojekte geht.

Alle Unterstützer*innen entscheiden einmal im Monat gemeinsam demokratisch per digitaler Abstimmung, welches nachhaltige Projekt mit dem gesammelten Geld gefördert wird.

Es stehen immer drei Projekte zur Auswahl. Acht verschiedene Projekte konnten bisher gefördert werden, darunter 2.500 Quadratmeter

Wildblumenwiese, der Schutz von Moorflächen, Umweltschutzprogramme für Kinder und die Rettung von Lebensmitteln.

Seit Ende März 2020 haben sich schon über 1.000 Menschen gefunden, die mitmachen und dabei helfen, die Welt Stück für Stück positiv zu verändern.

Hinter „one for the planet“ steht ein gemeinnütziger Verein und Menschen, die etwas verändern wollen.

Das gesammelte Geld geht zu 100% an nachhaltige Projekte. Das Team von und hinter „one for the planet“ arbeitet ehrenamtlich. Alle Kosten, die für die Verwaltung und

allgemeine Vereinsarbeit anfallen, werden über Spenden an den Verein gedeckt. Uns ist Transparenz sehr wichtig, darum veröffentlichen wir nach jedem Jahr einen Finanz- und Jahresbericht.

Unsere Vision

„Stell dir vor, wir würden uns alle zusammenschließen und unsere Welt retten. Jede und jeder von uns mit nur einem Euro. Genau davon träumen wir.“

Ein Euro im Monat tut niemandem weh. Gemeinsam können wir damit aber viel erreichen.“

Weitere Informationen finden Sie unter <https://onefortheplanet.de/>



Inhalt

Aktuelles	4 - 7
Valentinstag	6
Gesund & Fit	8 - 9
Politik & Wirtschaft	10 - 12
Eintracht	14 - 15
Bauen · Wohnen · Garten	16 - 20
Immobilien	21 - 23
Stellenmarkt	24 - 25
Aus- & Weiterbildung	25
Kleinanzeigen	26
Rätsel	27
Kultur	28
Jahreshoroskop	29
Polizeibericht	30

Titelfoto: Wir wollen selber entscheiden, wie wir gesund bleiben. Homöopathie ist ein wichtiger Baustein unserer gesundheitlichen Selbstbestimmung. Mehr dazu auf Seite 8.

Foto: pressmaster - stock.adobe.com



Ob
Werksstudent,
Teilzeitpapa
oder Vollzeit-
schufferin

Du willst nicht nur arbeiten, sondern was bewegen?

Wir hätten da was.

Die Landwind-Gruppe plant, baut und betreibt seit 20 Jahren Windenergieanlagen. Wir vergrößern unser Team und bieten verschiedene Jobmöglichkeiten. Hast Du Lust Teil der Energiewende zu werden? Dann besuch uns unter www.landwind-gruppe.de/mitarbeiter-gesucht

Ihr Land. Ihr Strom.



Landstrom
Aus Tradition. Eine Vision. Neue Energie.

Infos unter: www.landstrom-landwind.de
oder 053 54 / 266 00 - 66

AKTUELLES

Anzeige

Gemeinnützige EDEKA Minden-Hannover Stiftung spendet 2.000 Euro an die „Frauen- und Mädchenberatung bei sexueller Gewalt e.V.“ in Braunschweig

Als größter Lebensmittelhändler in der Region übernimmt die EDEKA Minden-Hannover in ihrem Absatzgebiet seit Jahrzehnten nicht nur Verantwortung für Lebensmittel, sondern auch für die Gesellschaft, für ihre Mitarbeiter, für die Umwelt und für die Region. Diesem Anspruch kommt die genossenschaftlich organisierte Regionalgesellschaft mit ihrer gemeinnützigen EDEKA Minden-Hannover Stiftung nach. Jetzt spendete die Stiftung 2.000 Euro an die Frauen- und Mädchenberatung bei sexueller Gewalt e.V., um deren wichtige Arbeit zu unterstützen.

Seit Anfang 2020 wurde eine stärkere Einbindung des Einzelhandels vor Ort in das Stiftungskonzept etabliert. Sogenannte Botschafter-Teams unterstützen die Arbeit der EDEKA Minden-Hannover Stiftung, indem sie

Spenden an gemeinnützige Organisationen oder Einzelpersonen in ihrer Region übergeben.

Im EDEKA Center BraWo-Park in Braunschweig überreichten EDEKA-Vertriebsleiter Christian Mosler und Marktleiter Axel Winkler jetzt eine Spende in Höhe von 2.000 Euro an Ann-Kristin Hartz von der Beratungsstelle des Vereins „Frauen- und Mädchenberatung bei sexueller Gewalt e.V.“.



Christian Mosler (EDEKA-Vertriebsleiter), Ann-Kristin Hartz (Diplom Psychologin der Frauen- und Mädchenberatung bei sexueller Gewalt e.V.) und Axel Winkler (Marktleiter EDEKA Center BraWo Park) (v.l.). Foto: EDEKA Minden-Hannover/Schwier

„Gerade in diesen besonderen Zeiten, wo wir ja auch in den Medien mitbekommen, dass die Gefahr von sexueller Gewalt immer größer wird, ist es uns wichtig, Organisationen zu unterstützen, die betroffenen Frauen und Mädchen Unterstützung und Hilfsangebote bieten“, betont Christian Mosler.

Träger der Beratungsstelle ist der Verein „Frauen- und Mädchen-

beratung bei sexueller Gewalt e.V.“, der auf eine über 30-jährige Geschichte zurückblickt.

Es handelt sich um eine Fachberatungsstelle zu sexualisierter Gewalt in der Kindheit und im Erwachsenenalter. Frauen und Mädchen jeden Alters, die solche Gewalttaten erleben oder in der Vergangenheit erlebt haben, bekommen hier Unterstützung.

Das Team aus Sozialpädagoginnen und Psychologinnen mit therapeutischen Zusatzausbildungen informiert, berät, unterstützt und begleitet Frauen und Mädchen auf ihrem Weg, trotz und mit den Gewalterfahrungen ein selbstbestimmtes Leben führen zu können. Darüber hinaus bietet die Beratungsstelle auch Angebote für Angehörige, Freundinnen, Bezugspersonen und Fachkräfte, die mit Betroffenen zu tun haben und unterstützen möchten, an.

Freibad Raffteich wird modernisiert

Die Stadtbad GmbH führt neben dem fast abgeschlossenen Teilneubau des Hallenbades Heidelberg derzeit eine weitere Baumaßnahme durch.

Ein neuer Kiosk, eine offenere Eingangssituation und zahlreiche Fahrradständer, so kann das Vorhaben für das Freibad Raffteich zusammengefasst werden. Die Fertigstellung ist für Mai

geplant. „Die Baumaßnahmen werden nicht nur einen rein funktionalen, sondern auch deutlich sichtbaren Effekt haben“, erklärt Tobias Groß, Geschäftsführer der Stadtbad GmbH.

Die Kosten des gesamten Vorhabens beziffert die Stadtbad GmbH im mittleren sechsstelligen Bereich.



Neue Gestaltung. Foto: Landschaftsarchitekten Hille+Müller, Braunschweig

Schulranzenaktion online

Seit 2016 fand jedes Jahr die Schulranzenaktion des SoVD in Braunschweig statt, bei der Bürger der Region gut erhaltene gebrauchte Schulranzen im Beratungszentrum am Bäckerkling spendeten und sich einkommensschwache Familien dort einen kostenlosen Schulranzen aussuchen konnten. Dieses Jahr findet die Aktion wegen Corona online statt. Die Facebook-Gruppe „Schulranzenaktion“ (www.facebook.com/groups/schulranzenaktion) des SoVD Braunschweig soll die Spender und Familien, die einen kostenlosen Ranzen benötigen, zusammenbringen. Fotos von den Schulranzen können in der Gruppe gezeigt werden. Bei Interesse können die Familien dann Kontakt zu den Spendern aufnehmen. „Wir bitten die Bürger über diese Gruppe die Schulranzen auszutauschen, denn die betreffenden Familien sollten das Geld lieber für anständige Winter-

schuhe für ihre Kinder ausgeben als für einen teuren Schulranzen.“, sagt Kai Bursie, SoVD-Regionalleiter in Braunschweig.



Foto: Olga Nikiforova/istockphoto.com

Auch über ebay-Kleinanzeigen können Schulranzen zum Verschenken angeboten werden.

AKTUELLES

„Klüger als Betrüger“ Präventionskampagne der Polizei

Präventionskampagne der Polizei Braunschweig startet jetzt. Die Verteilung der Informations-schreiben im Osten und Südosten der Stadt wird fortgesetzt.

Mitte Dezember startete die Polizei mit Unterstützung der Nachbarschaftshilfen in der Weststadt mit der Verteilung der Anschreiben für rund 5000 Senior*innen über 70 Jahre.

Uwe Lietzau: "Mit dem Informationsmaterial möchte die Polizei unsere Senior*innen vor kriminellen Tricks schützen und sie ermutigen, sich bei der Polizei zu melden, wenn 'ihnen etwas komisch' vorkommt."

In dem Informationspaket informieren wir über die Vorgehensweisen und Maschen der Trickbetrüger, über falsche Polizeibeamte, den Enkeltrick oder falsche Handwerker, die alle das gleiche Ziel verfolgen: Die Herausgabe von Bargeld, Schmuck oder Wertsachen, über die die Senior*innen verfügen.

Sollten sie noch kein Anschreiben in Ihrem Briefkasten vorgefunden haben, so liegt es nicht daran, dass wir Sie vergessen haben, sondern vielmehr an dem immensen Umfang dieser Aufgabe. Das Packen und Vertei-

len der Materialien wird noch einige Zeit in Anspruch nehmen. Die Inhalte und Schreiben sind auch in digitaler Form auf unserer Internetseite zu finden: https://www.pd-bs.polizei-nds.de/startseite/dienststellen/polizeiinspektion_braunschweig/themen/praeventionskampagne--klueger-als-betrueger-115210.html.

Für Fragen, Hinweise und Beratung zum Themenkomplex Straftaten zum Nachteil älterer Menschen steht Ihnen das Präventionsteam der Polizei Braunschweig unter 0531/476-2005 zur Verfügung.

Kontaktlose Ausleihe in der Stadtbibliothek

Die Nutzer*innen recherchieren im Onlinekatalog Titel und Signatur der Medien und überprüfen, ob sie ausleihbar sind. Unter medienbestellung@braunschweig.de oder unter 0531 470-6835 richten Sie Ihre Wünsche, max. 10 Medien/Woche/Ausweis, an die Stadtbibliothek. Es wird ein Abholtermin mit Bibliotheksausweis vereinbart (Mo.-Do. 9-17 Uhr, Fr. 9-15 Uhr). (Im Heidberg Di.-Fr. 9-16 Uhr, Tel. 0531 26309473, in der Weststadt Mo.-Do. 9-17 Uhr, Tel. 0531 470-6857).

Anzeige

Hörakustik-Fachgeschäfte bleiben als Grundversorger weiterhin geöffnet

Hörakustiker zählen zu den Grundversorgern und haben deshalb auch während des Lockdowns zu den gewohnten Zeiten geöffnet. Ausgeklügelte Hygienekonzepte tragen dazu bei, dass die Fachgeschäfte sich auch zu Pandemie-Zeiten um die Hörgesundheit ihrer Kunden kümmern können. Bei Müller Hörgeräte in Braunschweig und Wolfenbüttel werden aus aktuellem Anlass gezielte Maßnahmen ergriffen. „Wir setzen die Infektionsschutz-Richtlinien des Robert-Koch-Instituts konsequent um. Natürlich tragen alle Mitarbeiter FFP2-Masken. Auch für die Kunden stehen die Masken zur Verfügung. Außerdem wird die Luft im Fachgeschäft durch UVC Luftreiniger (Air Sanitizer V-Lab300E-LT) gesäubert.“,



berichtet Hörakustik-Meister Achim Hartwig.

Das Karlsruher Institut für Technologie (KIT) hat als unabhängiges Labor die Wirksamkeit des Luftreinigers „Air Sanitizer V-Lab300E-LT“ geprüft. Das Ergebnis: Laut KIT werden durch das Gerät 99,9 Prozent der Viren inklusive Corona SARS-CoV-2-Viren zerstört. Auch Bakterien werden mit gleicher Prozentzahl eliminiert. „Mit den getroffenen Hygiene-Maßnahmen fühlen sich sowohl unsere Kunden als auch unsere Mitarbeiter sicher“, so Hartwig. In diesen Zeiten steht in den Fachgeschäften der Service für die Kunden an erster Stelle. Jene, die bereits ein Hörgerät tragen und neue Batterien benötigen, können telefonisch unter 0531 – 44 139 im Fachgeschäft eine Bestellung aufgeben.

Telefonische Beratungen werden genutzt, um bei Bedarf einen vor Ort Termin zu vereinbaren.

Auch die digitalen Möglichkeiten werden von den Hörakustik-Fachgeschäften ausgeschöpft. Eine Fernwartung und Anpassung moderner Hörsysteme ist aus der Distanz möglich. Per Video-Anruf und digitaler Verbindung können Geräteeinstellungen optimiert werden. Nicht unbedingt notwendige Dienstleistungen, wie die Reinigung und Wartung der Hörsysteme, sollten wenn möglich zu einem späteren Zeitpunkt durchgeführt werden. „Unser Anspruch ist es, uns gegenseitig maximal zu schützen und dennoch für eine hohe Lebensqualität unserer Kunden zu sorgen“, versichert Hartwig.

Offen für Sie!

Wir haben weiterhin geöffnet!
Müller Hörsysteme ist auch jetzt für Ihre Ohren da.

Ihre Gesundheit liegt uns am Herzen. Unser Hygienekonzept ist äußerst streng und erlaubt nur eine minimierte Kundenanzahl pro Fachgeschäft. Gutes Hören und bestes Sprachverstehen sind aktuell wichtiger denn je, da es der Mundschutz deutlich erschwert sein Gegenüber zu verstehen.
Testen Sie jetzt unverbindlich unsere Hörgeräte zu Hause.

**JETZT BERATEN
 LASSEN UND
 ZUHAUSE TESTEN!**

Müller Hörsysteme GmbH

Langer Hof 4
 38100 Braunschweig
 Tel.: 0531 / 441 39

Damm 2
 38100 Braunschweig
 Tel.: Tel 0531 / 129 485 87

Krambuden 2
 38300 Wolfenbüttel
 Tel.: 05331 / 881 041



VALENTINSTAG

Schenken Sie Liebe – ganz ohne Stress!

Am 14. Februar 2021 ist Valentinstag - der große Tag der Liebenden

Weil im Alltag die kleinen Gesten der Zuneigung oft ins Hintertreffen geraten, ist der Valentinstag eine gute Gelegenheit, um dem Partner seine Liebe zu zeigen. Wer dann noch bei einem gemeinsamen Spaziergang ein süßes Präsent überreicht, erobert das Herz seines Lieblingsmenschen im Sturm. Für Schokoladengourmets sind edle Pralinen genau das Richtige. Dazu gibt es etwa von der Confiterie Burg Lauenstein die pinke Herzdose „Glamour“. In der romantischen Verpackung befinden sich achtfach sortierte und liebevoll gefertigte Trüffel- und Pralinspezialitäten wie Marc de Champagne-, Cointreau- oder Espresso-Trüffel. Die Schokoträumchen gibt es online unter www.lauensteiner.de.

Valentinstag

Liebe altert nicht - und der bevorstehende Valentinstag ist der passende Anlass, um sich mit der oder dem Liebsten über das gemeinsame Glück zu freuen. Individuell gestaltete Fotogeschenke, die die schönsten Momente der Beziehung in Erinnerung rufen, verleihen den Gefühlen nachhaltig Ausdruck und erfreuen noch lange nach dem Tag der Liebe. Für süße Augenblicke sorgt etwa eine Schokobox mit dem persönlichen Lieblingsfoto. In einem Fotobuch wiederum lassen sich besondere Momente zu zweit für immer festhalten. Glücksgefühle verschaffen aber auch kleine Aufmerksamkeiten wie ein Emaille-Becher oder vielfältig nutzbare Fotomag-nete. Zahlreiche Produkte gibt es unter www.cewe.de.

Die meisten Beziehungen sind gestärkt aus dem schwierigen Jahr 2020 hervorgegangen, Grund genug, sich zum Valentinstag etwas Besonderes zu gönnen. So kann man etwa seinem oder seiner Liebsten das Wertvollste schenken, was man hat: eine unbeschwerte, ungestörte, romantische Zeit. Ein solcher Kurzurlaub kann einem Liebespaar neue Leidenschaft und Kraft für den Alltag verleihen. Auf www.urlaubsbox.com steht eine große Auswahl an Gutscheinen für einen exklusiven romantischen Kurzurlaub für zwei Personen bereit. Die Gutscheine sind über drei Jahre gültig.

Den Valentinstag nehmen viele zum Anlass, ihrem Lieblingsmenschen ein Geschenk zu machen. Hierbei gilt laut einer Statista-Umfrage aus dem Oktober 2020 „Zeit statt Zeug“, denn die meisten der 1.000 Befragten wünschen gemeinsame Erlebnisse mit dem Partner (28 Prozent). Auf Platz zwei rangiert das romantische Dinner mit kulinarischen Köstlichkeiten. Auch Wellnesswochenenden und Übernachtungen an einem besonderen Ort wurden unter den Top Ten genannt. Stimmungsvoll und gleichzeitig individuell ist eine romantische Nacht in einem Bubble-Hotel, buchbar etwa bei mydays.de. Aber auch eine Husky-Schlittenfahrt oder ein Wellness-Tag beschreiben schöne Erinnerungen zu zweit.

Viele Beziehungen wurden durch die außergewöhnlichen Umstände der vergangenen Monate auf die Probe gestellt. Experten jedoch konnten feststellen, dass funktionierende Partnerschaften oft gestärkt aus diesen hervorgehen. Grund genug, am Valentinstag ein bestehendes oder auch neues Glück zu würdigen. Edle Uhren etwa können ein exklusives Geschenk für „sie“ und für „ihn“ sein. Die stylischen Zeitmesser der Pointtec-Marke Bauhaus aus München etwa entsprechen in Gestaltung und Design konsequent den strengen Vorgaben der legendären Bauhaus-Bewegung. Die Form folgt der Funktion. Es werden authentische Materialien verwendet, der Stil ist minimalistisch und schnörkellos. Mehr Infos und einen Online-Shop gibt es unter www.bauhaus-uhr.de.

Valentinstag online



Ein Herz zum Valentinstag.
Foto: heart-fingerprint-239891_BSG Studio

Kinos, Restaurants und Konzerthallen sind geschlossen. Wer als Paar trotzdem einen anregenden Abend erleben möchte, ist beim Online-Valentinstag der Ehe-, Familien- und Lebensberatung (EFL) in Braunschweig und Peine genau richtig. Paare können es sich hierbei mit einem Getränk und etwas zum Knabbern auf ihrem Sofa gemütlich machen und per Zoom kurze Impulse zum Thema Partnerschaft erleben. Im Anschluss erhalten die

Teilnehmer anregende Fragen für ihr Gespräch zu zweit. Die Veranstaltung dauert etwa 40 Minuten, Kosten entstehen keine, Spendenmöglichkeiten sind auf der Homepage www.eheberatung-braunschweig.de zu finden.

Wann: Freitag, 12. Februar, um 19.30 Uhr

Wie: Um teilnehmen zu können, ist es nötig, das Programm „Zoom“

herunterzuladen. Registrierung und Nutzung sind kostenfrei.

Anmeldung bis 10. Februar: Per E-Mail unter info@eheberatung-braunschweig.de oder telefonisch unter 0531 / 126934.

Teilnehmer erhalten am Tag zuvor per Mail einen Link zur Veranstaltung. Durch Anklicken des Links gelangen die Paare einige Minuten vor Beginn des Vortrags zur Beratungsstelle.

Gelungene Spendenaktion

Spendentag am 21. Januar 2021

„Uns war es ein Anliegen in der aktuellen Situation darauf aufmerksam zu machen, dass wir auch gerade jetzt mit kleinen Gesten gemeinsam etwas Gutes tun können. Ich würde sagen, das ist uns vorerst gelungen“, berichtet Kenneth Kitchen-Roscher, Gebietsverantwortlicher von 27 dm-Märkten in Niedersachsen nach dem Spendentag am 21. Januar 2021. Die Märkte in Braunschweig, Burgdorf, Gifhorn, Goslar und Wolfsburg spendeten einen Teil ihres Tagesumsatzes an fünf Obdachlosen-Organisationen in der Region. Fast 10.000 Euro kamen so zusammen. Doch nicht nur eine Geldsumme wurde gespendet. Die Teams der Märkte hatten zuvor Aktionstische in den Filialen aufgebaut. Dort konnten Produkte des täglichen Be-



Produkte des täglichen Bedarfs konnten in den dm-Märkten für die fünf Obdachlosen-Organisationen gekauft werden.

darfs käuflich erworben und an der Kasse für die Obdachlosen-Organisationen zurückgelegt werden.

Rundherum ein guter Anstoß auch weiterhin, im Bezug auf sein Umfeld, aufmerksam zu bleiben.

Anzeige

10% beim Einkauf geschenkt

Um den Alltag zu erleichtern und ihn ein bisschen zum Funkeln zu bringen, schenkt dm-drogerie markt seinen Kundinnen und Kunden im Januar 10%* bei jedem Einkauf, online und in Ihrem dm-Markt. Damit Sie den Vorteil nutzen können, benötigen Sie nur die Mein dm- oder PAYBACK-App. Einfach herunterladen, Coupon aktivieren und bei jedem dm-Einkauf als kleine Alltagsfreude einlösen.

*Coupon einlösbar vom 02.01.21 bis 14.02.21. Für jeden Einkauf bis 1.000 Euro Einkaufssumme. Coupon in der Mein dm-App (nur mit Mein dm-Privatkundenkonto) oder in der PAYBACK App (für jeden Einkauf zu aktivieren, bis zu 30 mal) nutzbar. Bei Neuregistrierung ggf. am Folgetag Coupon erhältlich. Nicht mit anderen, auf den gesamten Einkauf gültigen, Coupons kombinierbar. Vom Rabatt ausgenommen sind Geschenkkarten, Pfand, Handykarten, Bücher und Zeitschriften.



dm-drogerie markt
Ihr dm-Markt in Ihrer Nähe:
dm.de/store

KW 04 Gültig vom 29.01. bis 13.02.2021

REWE
Dein Markt

15FACH °P

auf Schnittblumen & Topfpflanzen!*

So funktioniert's: Coupon zusammen mit (mobiler) PAYBACK Karte an der Kasse vorlegen.

* Bedingungen der Einlösbarkeit und weitere Informationen unter: rewe.de/coupons

REWE



2277000000000234770

Gültig vom 29.01.2021 bis 13.02.2021

PAPIERCOUPON NUTZEN



PAYBACK



REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter www.rewe.de oder der telefonnummer 0221 - 377 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-ÖKO-006. Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in handelsüblichen Mengen. Verkauf nur solange der Vorrat reicht.

Hol dir den Frühling ins Haus!

Goslarsche Str. 61, 38118 Braunschweig • Bugenhagenstr. 1A, 38118 Braunschweig • Ritterbrunnen 1, 38100 Braunschweig • Wendenring 1-4, 38114 Braunschweig • Cellerstr. 29-32, 38114 Braunschweig • Am Schwarzen Berge 71, 38112 Braunschweig • Sack 4, 38100 Braunschweig • Am Denkmal 5, 38112 Braunschweig/Rühme • Hans-Jürgen-Str. 10, 38112 Braunschweig/Watenbüttel • Lichtenberger Str. 51, 38120 Braunschweig/Weststadt • Elbestr. 21-23, 38120 Braunschweig/Weststadt • Büssingstraße 2, 38176 Wendeburg

In vielen Märkten: Montag – Samstag von 7 bis 22 Uhr für dich geöffnet.



rewe.de

GESUND & FIT

Anzeige

Deine Impfung schützt auch andere

ANZEIGE

Gerade zurzeit ist es unerlässlich, aufeinander zu achten und sich gegenseitig zu schützen. Ein regelmäßiges Prüfen des Impfpasses ist daher wichtig. Impfungen können nicht nur einen selbst, sondern auch andere vor Infektionskrankheiten, wie z. B. Keuchhusten, bewahren. Keuchhusten ist eine hochansteckende Infektionskrankheit, die durch das Bakterium *Bordetella pertussis* ausgelöst und durch Tröpfcheninfektion übertragen wird. Statistisch gesehen steckt jeder Infizierte in der Regel fünf weitere Personen an. Nach einer Ansteckung dauert es ein bis zwei Wochen, bis Symptome wie Schnupfen, trockener Husten oder Fieber auftreten. Etwa zwei Wochen später folgt meist ein stakkatoartiger Husten, der in der Regel erst nach sechs Wochen langsam abnimmt.

Anders als vermutet, ist Keuchhusten bei Weitem keine reine Kinderkrankheit. Sie betrifft vielmehr zu einem Großteil auch Erwachsene. 2019

wurden ca. 6000 Keuchhustenfälle bei Erwachsenen gemeldet, fast jeder Fünfte ist über 60 Jahre alt. Die Dunkelziffer wird um 10- bis 100-fach höher angenommen. Besonders bei älteren Erwachsenen kann Keuchhusten zu schweren Symptomen sowie Folgeschäden führen.

Wer sich und sein Umfeld schützen möchte, lässt sich von seinem Arzt zu Vorsorge und Schutzimpfungen beraten. Mehr Informationen finden Sie auf www.impfen.de – eine Initiative von GlaxoSmithKline.



Foto: Gina Sanders/fotolia.com

NP-DE-PTX-ADVR-200041

Homöopathie bleibt unverzichtbar

Dürfen mündige Patienten eine Behandlungsmethode wählen, die sie für sich und andere als wirksam und effektiv erlebt haben? Sollten Krankenkassen nicht Leistungen übernehmen, die den Patienten nutzen und die Gesundheitskosten niedrig halten?

Ja, antworten etwa 75 Prozent der deutschen Bevölkerung und blicken verständnislos auf häufig interessengeleitete Versuche, eine beliebte Heilmethode in Verruf zu bringen – die Homöopathie. Denn eine brandneue Studie beweist einmal mehr deren therapeutischen und auch wirtschaftlichen Nutzen.

Wir verlosen einige Weinsets. Senden Sie eine Mail unter „Homöopathie“ mit Ihrer Telefonnummer bis zum 10. Februar an gewinnspiel@braunschweigreport.de. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



Ob Kleinkind oder Erwachsener – homöopathische Arzneimittel eignen sich auf Grund ihrer guten Verträglichkeit für alle Altersgruppen.

Foto: Yarkovoy - stock.adobe.com

Wir *im besten* **monatlich**
Alter **und**
kostenlos

Anzeigenschluss ist der 20. des Vormonats

Telefon 0531 / 38 000 10 · info@comet-verlag.de

Rehazentrum
Petzvalstraße
Alles für Ihre Gesundheit!

Wir sind weiter für Sie da!

Therapie · Prävention · Wellness



- Krankengymnastik, auch an medizinischen Geräten mit Rezept
- Physiotherapie
- Ergotherapie
- Lymphdrainage
- Personaltraining

Kommen Sie auch in Coronazeiten zu uns und stärken Sie Ihre Gesundheit – vereinbaren Sie Ihren persönlichen Termin unter 0531 - 371521.

Öffnungszeiten:

Mo.-Do. 7 – 21 Uhr, Fr. 7 – 20 Uhr, Sa. 9 – 15 Uhr, So. 9 – 13 Uhr

Berliner Str. 52 d · 38104 Braunschweig · Tel. 0531 - 37 15 21

www.rehazentrum-petzvalstrasse.de

Leserbrief: Corona - Angst oder Vernunft?

Die Maßnahmen richten mehr Elend an als der Virus es gekonnt hätte. Existenzen werden vernichtet, Kinder von der Bildung ferngehalten, Jugendliche unterdrückt, Mütter extrem belastet, Rentner vereinsamt, die Wirtschaft geschädigt, wahnwitzige Schulden auf kommende Generationen abgewälzt.

Auf der anderen Seite stehen die Todesopfer. Die Evolution ist grausam gegenüber Alten, Schwachen und Kranken. Wenn die Zellen zu alt sind, um sich zu reproduzieren, genügt eine Kleinigkeit, z.B. eine Erkältung, um den Tod herbeizuführen.

Die Fernsehsender erschrecken uns täglich mit absoluten Zahlen von Neu-Infizierten. Sie unterschlagen dabei die Genesenen, so dass die Zahl der Virus-Träger fünfmal so hoch erscheint. Im Grunde sind nach zwei Wochen fast alle genesen, bis auf die Gestorbenen.

Warum sind die Medien so erpicht auf Horror-Darstellungen? Sollen wir nur noch ängstlich zu Hause bleiben und fernsehen? Gesteigerte Einschaltquoten führen zu gesteigerten Werbeeinnahmen. Bei 41 Millionen Haushalten bringt die Erhöhung von 85 Cent ca. 420 Millionen Euro

Mehreinnahmen im Jahr.

Andere empfinden ohnmächtige Wut gegenüber der geballten Staatsgewalt, die mit Wasserwerfern gegen Demonstranten vorgeht, nachdem sie als Coronaleugner, Verschwörungstheoretiker oder Rechtsradikale verunglimpft wurden. Gegen diese hätten sie eigentlich geschützt werden müssen.

Politiker lassen sich von Pharmaindustrie und Wissenschaftlern über den Tisch ziehen. Die prekäre Situation der Intensivstationen liegt an verfehlter Gesundheitspolitik. Krankenhäuser sind Privatunternehmen mit Gewinnmaximierung, daher die Personalknappheit.

Im Jahr 2020 gab es ca. 40.000 Corona-Sterbefälle, das sind 0,05 % der Gesamtbevölkerung bzw. 4 % aller Sterbefälle (weit mehr sterben an Herzinfarkt, Krebs). Insgesamt gab es weniger Tote als im Jahr 2018. Ist die ganze Welt hysterisch? Wo bleibt die Vernunft?

Birgit Sonnek ist Master der Erziehungswissenschaften (Philosophie, Psychologie), Umweltingenieurin und Betriebswirtin. Ihr Spezialgebiet ist der Wissenschaftsbereich Geist-Gehirn-Materie.

GESUND & FIT

Weltkrebstag 2021

Wie in jedem Jahr am 4. Februar soll mit dem Weltkrebstag eine der häufigsten Todesursachen in das Bewusstsein der Bevölkerung rücken.

An diesem Tag stehen die Vorbeugung, Erforschung und Behandlung von Krebserkrankungen im Mittelpunkt.

Ausgerufen wurde der Aktionstag 2007 von der Welt-Krebsorganisation UICC. Jährlich beteiligen sich die Mitgliedsorganisationen an verschiedenen Aktionen, um über Themen rund um die Krankheit zu informieren.

Am Weltkrebstag geht es in erster Linie um die Aufklärung und Beseitigung von Halbwissen.

So erkranken jährlich weltweit über 12 Millionen Menschen an Krebs und etwa 8 Millionen sterben an den Folgen. In Deutschland erkranken etwa 2000 Kinder im Jahr an Krebs, Leukämie zählt hierbei zu den häufigsten Krebsarten.

Deshalb ist regelmäßige Krebsvorsorge wichtig, denn je früher eine Erkrankung diagnostiziert werden kann, desto besser sind die Aussichten auf eine Heilung.

Dem Tumor schaden nicht dem Patienten



Um die stationäre Versorgung schwerkranker Menschen kümmert sich qualifiziertes Fachpersonal. Foto: djdl/www.medias-klinikum.de

Pro Jahr erkranken fast eine halbe Million Menschen in Deutschland an Krebs. Als Standardtherapie gilt für die meisten Fälle die operative Entfernung des Tumors mit anschließender Bestrahlung und Chemotherapie. Diese zeigt aber meist starke Nebenwirkungen mit einem langfristigen Verlust an Lebensqualität. Eine effektive, aber schonendere Alternative bietet die Regionale Chemotherapie (RCT), die etwa am Medias Klinikum Burghausen angewendet wird. Bei der Methode setzt man ausschließlich auf eine lokale Behandlung des Tumors. Trotz einer höheren Wirkstoffkonzentration treten auf diese Weise nur geringe bis keine Nebenwirkungen auf.

Zudem können sich Studien zufolge die Überlebenszeiten deutlich steigern.

Schließlich ist das Ziel der Behandlung, dem Tumor mehr zu schaden als dem Patienten.

Unter www.medias-klinikum.de finden sich weitere Informationen. Und wie aktuelle Studien zeigen, verlängert sich die Lebenszeit maßgeblich, während Schmerzen und Nebenwirkungen im Vergleich zur operativen Entfernung und Bestrahlung geringer ausfallen.

Wichtig ist zudem, dass diese Therapie auch gut mit anderen kombinierbar ist, wenn ein Patient parallel weitere Behandlungsoptionen nutzen möchte. (djdl)

Braunschweiger Rollstuhl - Shuttle



Stadt- und Landfahrten

Krankentransporte

www.rolli-shuttle.de

Telefonnummer

0531 58 08 4444

Rudolfstift

Einrichtung für Wohnen und Pflege älterer Menschen - mitten in Braunschweig



Rudolfstraße 21
38114 Braunschweig
Tel. 0531-7022470
www.rudolfstift.de

Das Heim in dem man Zuhause ist!

KOSTENLOS LESEN ONLINE

www.braunschweigreport.de



MEHR LEBENSQUALITÄT DURCH „OTT“

INJOY
INTEGRATIONSPHYSIOTHERAPIE & REHABILITATION

– Sport beeinflusst den Krankheitsverlauf positiv – wissenschaftlich und medizinisch erwiesen.

Die „OTT“ - Onkologische Trainingstherapie – entspricht dem neuesten Stand der Krebstherapie (Universität Köln), in der man vom INJOY Braunschweig Trainer- & Physio-Team perfekt betreut wird und in Kooperation mit Dr. med. Oliver Marschal den medizinischen Krankheitsverlauf überwacht. Nach dem Krebsbefund ist es wichtig, dass man seinen Körper fordert – professionell und individuell – sodass die Muskulatur und das Immunsystem gestärkt werden. Das erhöht die Wahrscheinlichkeit, eine Chemotherapie und den Krankheitsverlauf erträglicher zu machen. Hierfür zeichnete die niedersächsische Krebsgesellschaft im Juni 2019 das INJOY Braunschweig mit dem Förderpreis 2018 aus.

Weitere Informationen zur OTT unter 0531 - 35 47 95 0 oder unter info@injoy-braunschweig.de

INJOY Braunschweig · Daimlerstraße 6 · 38112 Braunschweig · www.injoy-braunschweig.de

POLITIK & WIRTSCHAFT

Antoinette von Gronefeld führt die Vereinigung Mittelstandsunion Braunschweig weiter

Antoinette von Gronefeld bleibt Vorsitzende der Mittelstands- und Wirtschaftsunion Braunschweig (MIT).



Antoinette von Gronefeld und Andreas Sobotta. Foto: MIT

Auf der Mitgliederversammlung wurde die Rechtsanwältin und Notarin in ihrem Amt mit 100% der Stimmen bestätigt. Vorher hatte sie kurz über die zahlreichen MIT Veranstaltungen, u.a. auch die Video-Veranstaltungen im Corona-Jahr mit denen mittelständische und kleine Unternehmen z.B. über die Hürden und Voraussetzungen für Landesdarlehen und Kurzarbeitergeld von unterschiedlichen Praktikern informiert und beraten wurden, berichtet.

Ebenso wiedergewählt wurden als Stellvertreter der Braunschweiger

Unternehmer Deniz Demirci von NovaNox, Oliver Schatta (Mdl) und Uwe Zimmer (Fleischerei Zimmer). Als Beisitzer ergänzen Dr. Stefanie Franke (Gutachterin) und Jens Drube (Mobile Reisevermittlung und Versicherung) den Vorstand in den kommenden zwei Jahren. Sabine Worbis-Kehr (Coaching und Mediation) wurde als Schriftführerin bestätigt. Carius Novak (Wilhelm 5) wurde zum neuen Schatzmeister gewählt. Jan-Tobias Hackenberg vom Arbeitgeberverband für Telekommunikation und IT, der auch den Arbeitskreis Wissen-

schaft und Wirtschaft in Braunschweig leitet, übernahm das Amt des Pressesprechers, das er auch im Landesverbandsvorstand ausübt.

Neu im Vorstand ist Florian Schulz, der sich bereits im #cnetz Niedersachsen um das Thema Digitalisierung kümmert, er übernahm das Amt des Mitgliederbeauftragten. Andreas Sobotta, Hauptgeschäftsführer der MIT Niedersachsen, verabschiedete sich nach 34 Jahren Tätigkeit in verschiedenen Funktionen für die MIT in den Ruhestand.

Kaspar Haller soll Braunschweigs neuer Oberbürgermeister werden

Der CDU-Kreisvorstand schlägt der Parteibasis die Wahl des 37 Jahre alten, parteiunabhängigen Unternehmers zum OB-Kandidaten vor.

Mit einem außergewöhnlichen Vorschlag geht der Kreisvorstand der CDU Braunschweig in die Oberbürgermeisterwahl am 12. September. Der parteiunabhängige Kaspar Haller soll für die CDU kandidieren. Zuvor muss sich der 37 Jahre alte Unternehmer sowie Wirtschafts- und Sozialwissenschaftler noch einer Urwahl der Parteibasis stellen. Ein Termin dafür steht pandemiebedingt noch nicht fest.

Das Signal, das von dem Vorschlag ausgeht, ist eindeutig: Braunschweig soll auf neuen Wegen in das dritte Jahrzehnt des 21. Jahrhunderts geführt werden. Mit Digitalisierung, Umweltschutz und gesellschaftlichem Miteinander benennt Haller schlagwortartig Schwerpunktthemen. „Braunschweig ist meine Heimatstadt! Sie liegt mir sehr am Herzen. Ich bedauere, dass sie sich gegen-



Kaspar Haller. Foto: CDU

wärtig unter Wert schlägt. Das will ich ändern, und deswegen kandidiere ich für das Amt des Oberbürgermeisters“, sagt er.

„Braunschweig benötigt neue Impulse und frische Ideen, um den Stillstand zu beenden, Innovationen nicht nur zu entwickeln, sondern insbesondere umzusetzen. Kaspar Haller ist dafür aufgrund seiner vielfältigen Kompetenzen und Erfahrungen ein herausragender Kandidat für unsere Stadt“, erläutert der CDU-Kreisvorsitzende und Bundestagsabgeord-

nete Carsten Müller den Vorschlag. Kaspar Haller wohnt mit seiner Frau und seinen vier Kindern in Schickelsheim und Braunschweig.

Er studierte in Göttingen Wirtschafts- und Sozialwissenschaften im Landbau (Bachelor) sowie an der Royal Agricultural University in Cirencester/ England (MBA). Neben seinem landwirtschaftlichen Unternehmen gründete er einen Online-Lebensmittelhandel, zusammen mit seiner Frau Donata, die Domäne Schickelsheim. Darüber hinaus sitzt Haller im Aufsichtsrat der Nordzucker Holding AG (Braunschweig) und der Agravis Förderungs- und Beteiligungs-eG (Münster) sowie im Beirat der Agravis AG (Münster) und der Hermes Schleifmittel GmbH (Hamburg). Am Arbeitsgericht in Braunschweig und am Amtsgericht in Helmstedt fungiert er als Ehrenamtlicher Richter. Dazu engagiert er sich im Round Table 21 in Braunschweig und ist Vorstand dessen Fördervereins.

Stadtbad GmbH ab Januar unter neuer Leitung

Der bisherige Geschäftsführer Christoph Schlupkothlen geht nach rund 5 1/2 Jahren nach Düsseldorf und wird dort Teil der Geschäftsführung der Bädergesellschaft. Ihm folgt nahtlos der gebürtige Celler Tobias Groß.



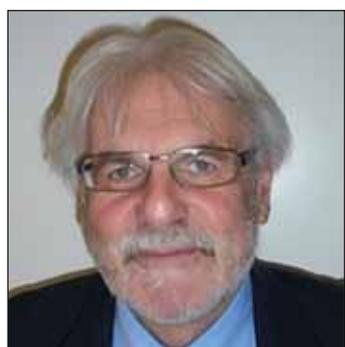
Tobias Groß.

Foto: Tobias Groß/Stadtbad GmbH

Der 44-jährige ist verheiratet und hat zwei Söhne. Er ist Ökologieleiter unter anderem mit BWL-Schwerpunkt. Groß verfügt über umfangreiche Erfahrung im Bau sowie der Leitung von Spa-, Sauna-, Hotel- und Sporteinrichtungen im In- und Ausland.

Er hat in Braunschweig viel vor. So erwartet ihn die Fertigstellung und Eröffnung des Teilneubaus des Hallenbades Heidberg, aber auch die pandemiebedingte Schließung der Bäder gilt es zu managen und wieder erfolgreich in Betrieb zu nehmen. Die vorhandenen Angebote sollen auf den Prüfstand gestellt und ergänzt werden. Die Fortsetzung der Modernisierung der GmbH zählt ebenfalls zu seinem Anspruch.

Neuer Behördenleiter bei der Staatsanwaltschaft Braunschweig



Dirk Amthauer. Foto: o.H.

Der 64 Jahre alte Jurist trat nach seinem Studium der Rechtswissenschaft und Referendariat in den niedersächsischen Justizdienst ein und war bei den Staatsanwaltschaften in Göttingen und Hannover, den Amtsgerichten in Hildesheim und Hannover sowie zuletzt dem Landgericht Göttingen tätig.

Dirk Amthauer wechselte für drei Jahre in das Niedersächsische Justizministerium und leitete dort

das für das materielle Strafrecht, die sozialen Dienste in der Justiz sowie die Dienstaufsicht über die Staatsanwaltschaft Braunschweig zuständige Referat. 2010 wurde Dirk Amthauer Vorsitzender Richter am Oberlandesgericht und saß sieben Jahre lang dem 1. Straf- und Bußgeldsenat sowie dem 6. Zivilsenat des Oberlandesgerichts Braunschweig vor, bis er zum Direktor des Amtsgerichts Göttingen ernannt wurde.

POLITIK & WIRTSCHAFT

Tobias Hoffmann zum neuen IHK-Präsidenten gewählt

Am 18. Januar fand sich die neue Vollversammlung der IHK Braunschweig zu ihrer konstituierenden Sitzung zusammen. Auf der Tagesordnung stand dabei die Wahl des Präsidiums, an dessen



Florian Löbermann und Tobias Hoffmann (v.l.).

Foto: IHK

Spitze fortan Tobias Hoffmann als neuer Präsident das ehrenamtliche Gremium vertreten wird.

Im Anschluss an die Wahl des Präsidenten übergab Helmut Streiff seinem Nachfolger die Schlüssel zum Gebäude der IHK Braunschweig. „Ich freue mich sehr darauf, die IHK-Mitgliedsunternehmen als Präsident zu vertreten“, sagte Hoffmann und dankte den Vollversammlungsmitgliedern für ihre Stimmen und ihr Vertrauen. Er ist geschäftsführender Gesellschafter der Hoffmann Maschinen- und Apparatebau GmbH aus Lengede im

Landkreis Peine und folgt auf den Braunschweiger Unternehmer Streiff, der nicht mehr zur Wahl angetreten war.

Unterstützt wird der neue IHK-Präsident durch seinen ersten Stellvertreter Dr. Ralf Utermöhlen und seine zweite Stellvertreterin Bärbel Heidebroek. Das Präsidium der Braunschweiger IHK wird durch acht Vizepräsidenten komplettiert. Dazu wählte die Vollversammlung: Jürgen Brinkmann, Kurt Fromme, Jörg Grzella, Olaf Jaeschke, Anja Junicke, Oliver Kreß, Jan Dietrich Radmacher und Georg Weber.

Karnevalsforum und Tag der offenen Tür in den „Sozialen Netzwerken“

Das für Ende Januar 2021 geplante Karnevalsforum auf dem Schlossplatz kann coronabedingt nicht stattfinden. Die Braunschweiger Karnevalisten werden dafür die hierfür geplanten Ausstellungsbeiträge und Live-Aktionen so weit wie möglich als Informationsangebote aufbereiten und ab dem 8. Februar 2021 in den Sozialen Netzwerken online stellen unter www.Braunschweiger-Karneval.de und „Karnevalsforum“. Zugmarschall Gerhard Baller: „Unter dem Motto „Karneval, ein Licht in dunkler Zeit“ wollen wir in dieser Session die durch die

Corona-Pandemie hervorgerufene Situation aktiv nutzen, um die tiefe Verankerung des Karnevals im Braunschweiger Land und im Unternehmertum dieser Region sichtbar zu machen. Aber auch welche Bedeutung der Karneval sowohl als Element unserer Alltagskultur als auch für die Bildung von Netzwerken in der Wirtschaft hat.“ Die Ausstellung soll Interesse und Vorfreude auf den Schoduvell 2022 wecken. Neben ausführlichen Informationen in Wort, Bild und Kurzfilm haben Nutzer dieses Angebots in dieser Session erstmals die Mög-

lichkeit, über Entwürfe für gesellschaftskritische Motivwagen abzustimmen.

Unter den Teilnehmenden an dieser Abstimmung werden zahlreiche attraktive Preise wie z.B. Motivwagen-Mitfahrten beim Schoduvell 2022, Teilnahme an Prunksitzungen der Braunschweiger Karneval-Gesellschaften u.a. Sachpreise ausgelost.

Der am 14. Februar 2021, dem Tag unseres Schoduvells, geplante „Tag der offenen Tür“ muss coronabedingt ausfallen. Stattdessen werden wir an diesem Tag das Projekt „Der Zug findet statt – ohne Aktive

und ohne Zuschauer“ von dem Wagenbau-Künstler Torsten Koch in die Sozialen Netzwerke einstellen. Ab 10 Uhr werden Begrüßungen von Oberbürgermeister Ulrich Markurth, Zugmarschall Gerhard Baller und Prinz Martin I. zu sehen sein. Die Übertragung von der vom NDR gewohnten Kameraposition, dem Braunschweiger Altstadtmarkt, beginnt um 13 Uhr. Eine weitere Kameraposition wird vor dem Schloss eingerichtet. Auf www.Braunschweiger-Karneval.de wird in der Rubrik „Schoduvell 2021“ ein Link auf dieses Projekt eingerichtet.

Neuer Leiter bei den Erziehungs- und Jugendberatungsstellen

Zum 1. Januar 2021 hat ein Wechsel in der Gesamtleitung der vier Erziehungs- und Jugendberatungsstellen des BEJ e.V. stattgefunden. Nach über 30-jähriger Tätigkeit scheidet Hans-Georg Göres aus dieser wichtigen Position aus und übergibt die Aufgaben an Thomas Herold.

Der Verein existiert seit 1952 und betreibt aktuell vier Erziehungs-, Familien- und Jugendberatungsstellen in Braunschweig und Gifhorn. Die Stärken der Beratungsstellen liegen damals wie heute in der niedrigschwelligen und multiprofessionellen Unterstützung von Familien und jungen

Menschen. Das jeweilige Beratungsteam setzt sich aus erfahrenen und fundiert ausgebildeten Fachkräften der Psychologie, Pädagogik und Sozialpädagogik sowie Sekretärinnen zusammen. Mit Thomas Herold übernimmt ein ausgewiesener und erfahrener Experte die Aufgaben des Gesamtleiters. Er verfügt über ein umfassendes Wissen, das ausgezeichnet zu den Anforderungen des BEJ e. V. passt. Darüber hinaus hat er bereits mit den Braunschweiger Erziehungsberatungsstellen zusammengearbeitet und kennt die hiesige Landschaft der Kinder- und Jugendhilfe sehr gut.



Staffel-Übergabe: Hans-Georg Göres, ehem. Geschäftsführer und Gesamtleiter, Thomas Herold, Geschäftsführer und Gesamtleiter seit Januar (vorne v.l.), Prof. Dr. Marion Tacke, Vorstandsvorsitzende, Martin Albinus, Leiter des Fachbereichs Kinder, Jugend und Familie der Stadt Braunschweig (Jugendamtsleiter) (hinten v.l.). Foto: BEJ e.V.

AUS DER WIRTSCHAFT

Anzeige

Komplettes Sortiment der Klosterbrennerei Wöltingerode

für „hervorragende Produktqualität“ DLG-prämiert

Nach der aktuellen Herbst-Bewertung der DLG steht fest: das komplette reguläre Sortiment der Klosterbrennerei Wöltingerode trägt ab sofort eine der begehrten Auszeichnungen in Gold, Silber oder Bronze.

Insgesamt 26 Spirituosen sind im Rahmen der aktuellen und der zurückliegenden Prüfungen für ihre hervorragende Produktqualität von der DLG ausgezeichnet worden und dürfen ihr Siegel jeweils 24 Monate lang tragen. Angesichts des umfangreichen Sortiments des Harzer Traditionsbetriebes ein einmaliges Ergebnis und Alleinstellungsmerkmal über die Region hinaus.

Neu vergeben wurde unter anderem eine Gold-Medaille an den Marzipan-Sahne-Likör „Harzipan“, der erst in diesem Jahr ins Portfolio der Brennerei aufgenommen wurde. Doch auch „Der Geistliche - Feine Himbeere“ und „Der Geistliche - Schwarze Johannisbeere“ oder der winterliche Klassiker „Knackige Haselnuss“ dürfen sich mit dem höchsten zu vergebenden Siegel schmücken.

Insgesamt wurden zehn Spirituosen mit Gold, elf Spirituosen mit Silber und fünf Spirituosen mit Bronze bewertet. Ausschließlich

Sonderabfüllungen oder eingestellte Sorten tragen derzeit keine Medaille.

„Durch die aktuelle Bewertung haben wir einen einzigartigen Status erreicht. 26 DLG-Medaillen sind ein Beleg für die hohe Qualität unserer Arbeit und eine Auszeichnung für regionales Handwerk“, so Martin Rahmann, Geschäftsführer der Kloster Wöltingerode Brennen & Brauen GmbH. Die Medaillen können ab sofort im hauseigenen Hofladen in Wöltingerode begutachtet werden. Die Spirituosen aus der Klosterbrennerei sind im Handel sowie unter www.woeltingerode-kiosk.de erhältlich.



Foto: Kloster Wöltingerode

Neue Veranstaltungsreihe

für Mitgliedsunternehmen der IHK

Die Industrie- und Handelskammer (IHK) Braunschweig hat eine neue Veranstaltungsreihe für Neumitglieder und Interessierte initiiert. „WELCOME@IHK“ soll den Mitgliedsunternehmen die Hauptaufgaben der IHK, vor allem aber das breite Spektrum an Leistungen und Serviceangeboten, näherbringen. Dabei wird es verstärkt um das Ehrenamt und die zentrale Frage der wirtschaftlichen Mitgestaltung in der Region gehen. Im Rahmen von „WELCOME@IHK“ geben

die IHK-Experten interessierten Unternehmen Antworten auf Fragen zu allen relevanten Themen – von A wie Ausbildung über R wie Recycling und V wie Vermittlergewerbe bis Z wie Zoll. Aufgrund der Pandemielage wird diese Veranstaltung zunächst als virtuelle Veranstaltung angeboten.

Weitere Informationen und die kostenlose Anmeldemöglichkeit finden Sie unter: www.braunschweig.ihk.de/welcome.

Freie Plätze im Start-up-Zentrum

Bis zum 7. Februar können sich angehende Gründerinnen und Gründer für die nächste Betreuungsrunde im Start-up-Zentrum Mobilität und Innovation (MO.IN) der Braunschweig Zukunft GmbH bewerben. Im vom Land Niedersachsen geförderten MO.IN erhalten Gründungsteams sechs Monate lang Unterstützung bei der Ausgestaltung ihrer Geschäftsidee.

„Für eine Bewerbung im MO.IN muss die formale Unternehmensgründung noch nicht erfolgt sein. Eine innovative Geschäftsidee

oder ein Produkt mit Alleinstellungsmerkmal reichen aus“, erklärt Gerold Leppa, Geschäftsführer der Braunschweig Zukunft GmbH. Zudem starteten viele Gründungsinteressierte zunächst nebenberuflich.

Die überzeugendsten Bewerberinnen und Bewerber können ihr Gründungsvorhaben anschließend vor einer Jury präsentieren, die aus regionalen Kooperationspartnern der Wirtschaftsförderung besteht.

Im MO.IN erhalten die Gründungsteams nicht nur kostenlosen Zugang zu Büroarbeitsplätzen im städtischen Technologiepark am Rebenring, sondern auch professionelles Coaching und Unterstützung bei der Erarbeitung des Businessplans sowie zu weiteren betriebswirtschaftlichen, technischen und juristischen Fragen. Außerdem vermittelt das MO.IN wertvolle Geschäftskontakte zu möglichen Partnern, Kunden und Kapitalgebern.

Die Betreuungsphase beginnt am 1. April. Das Bewerbungsformular, Ansprechpartner und alle Informationen zum MO.IN sind im Internet unter www.braunschweig.de/moin zu finden.

Mineralwasser aus Glasflaschen

Plastikmüll belastet die Umwelt enorm. Die Müllberge wachsen stetig und Unternehmen wie Verbraucher sind aufgerufen, sich der Verantwortung zu stellen, Plastik im Alltag zu reduzieren. Auch die Diskussionen in der Gesellschaft zeigen, dass die Vermeidung von Plastik im Alltag inzwischen einen hohen Stellenwert eingenommen hat.

Glasflaschen sind geschmacksneutral, gesundheitlich unbedenklich und die einzige Verpackung, die die naturbelassene Qualität des Mineralwassers garantiert.

Für Andreas und Paolo Fellin, Inhaber des 1957 gegründeten Fami-

lienunternehmens Plose aus Südtirol, gab es von Anfang an nur einen Weg: „Wir füllen seit Anbeginn unser reines, natürliches Mineralwasser in umweltfreundliche Glasflaschen ab.“ Auf einer Höhe von 1.870 Metern entspringt das Plose Mineralwasser einer artesischen Quelle am gleichnamigen Berg in den Südtiroler Dolomiten. „Das Mineralwasser wird von der Quelle aus nur gelenkt und nicht mechanisch befördert. Ohne Pumpvorrichtung gelangt es unverfälscht zur ausschließlichen Glasflaschenabfüllung“, erklärt Andreas Fellin und verweist auf eine Neuheit auf der Flasche: „Die neuen Rückeneti-

keten unserer Plose Mineralwasserflaschen tragen die Aussage ‚Plastic Free seit 1957: Plose Wasser. Von Anfang an nur in Glas.‘“



Foto: Plose Quelle AG

ANZEIGE



ViBa-Clear® aus Wolfenbüttel sagt den Coronaviren den Kampf an.



Die gängigen Hygieneregeln gegen die Verbreitung des Coronavirus sind den meisten Menschen längst in Fleisch und Blut übergegangen. Abstand halten, Maske tragen, Hände waschen: Das ist der Dreiklang, den wir seit Monaten beherzigen.

Das aktuell wichtigste Thema in der Corona-Situation ist der Umgang mit der Raumluft. Das Stichwort Aerosole zieht sich durch die Diskussionen. Auf der Suche nach effizienten Reinhaltungsmaßnahmen der Luft, stieß Bernd Janke, Geschäftsführer der Fa. Falk & Janke aus Wolfenbüttel, auf eine seit den 50ziger Jahren bewährte Technik. Die Desinfektion der Raumluft mit UV-C Strahlung, die die Raumluft desinfiziert, entkeimt und Viren und Bakterien inaktiviert. Dieses Verfahren wird seit Jahrzehnten beispielsweise erfolgreich in der Luftdesinfektion von sensiblen Laboren, Operationssälen und in der Lebensmittelindustrie erfolgreich eingesetzt. Das Wissen um diese Eigenschaft macht sich Bernd Janke mit seinem Raumluft-Desinfizierer ViBa-Clear zunutze. „Unsere Aufgabe bestand darin, die bislang eher großdimensionierte Technik, in eine kompakte Bauweise zu bringen, die dazu auch noch leise genug ist, dass ich sie etwa in einem Büro einsetzen kann“

Viren, die sich als Aerosole in der Luft befinden, zu verhindern. ViBa-Clear Geräte sind kompakte geschlossene Systeme, die im unteren Bereich die Raumluft einsaugen und diese direkt an zwei UV-C-Röhren vorbeiführen. Das ultraviolette Licht im Kurzwellenbereich (254 Nanometer) greift die DNA der Viren und Bakterien an und inaktiviert sie. „Das unabhängige Hygieneinstitut Biotec hat unsere Geräte in einem sechswöchigen Forschungsprojekt geprüft und bescheinigt eine Wirksamkeit von 99,993 % bereits bei Einmalpassage durch das ViBa-Clear-System“ Für Menschen hat dies übrigens keine schädlichen Nebenwirkungen: Die Konstruktion eines sicheren Gehäuses verhindert nachweislich, dass die UV-C-Strahlung nach außen gelangt.

Die aktuelle Problematik in Klassenräumen

„Aerosol-Wolken können, wenn sich die Raumluft nicht bewegt, bis zu drei Stunden in geschlossenen Räumen stehen bleiben“, schildert Janke die Problematik. Regelmäßiger Luftaustausch durch Lüften hilft die Viruslast zu verringern. Das Umweltbundesamt empfiehlt beispielsweise den Schulen während des Unterrichts, alle 20 Minuten mit weit geöffneten Fenstern für 5 Minuten zu lüften. Jedoch führt häufiges Lüften bei Minusgraden zu temporären Temperaturabsenkungen in den Klassenräumen. Das Resultat daraus, sind einerseits frierende Schüler und andererseits zeigten Laborversuche mit Coronaviren, dass Coronaviren bei kälteren Temperaturen länger überleben als bei Raumtemperatur.

Beispielsweise zeigte die Studie (Chin et. al.), dass die SARS-CoV-2 Viren bei 4 °C bis zu 14 Tage überleben können und bei 22°C lediglich 7 Tage. Ebenso zeigte (Ma et. al.), dass niedrigere Lufttemperatur und trockene Luft eine hohe Reproduktionszahl von Coronaviren begünstigen. Daher ist regelmäßiges Lüften allein nicht ausreichend, um das Risiko einer Infektion zu minimieren. Alternativen wären beispielsweise eine Luftdesinfektion zur Reduzierung der Virenlast im Klassenraum.

Praktisch und überall einsetzbar

UV-C-Geräte können dank ihres geringen Platzbedarfs und der geringen Geräuschentwicklung praktisch überall eingesetzt werden. Natürlich bieten sich hochfrequentierte Bereiche wie Besprechungsräume in Büros oder Wartezimmer und Behandlungsräume in Arztpraxen an. Aber können alle durch wechselnde Personengruppen regelmäßig besuchte Orte wie Seniorenheime, Schulen und Kitas größere Sicherheit im alltäglichen Umgang mit der Pandemie-situation gewinnen.

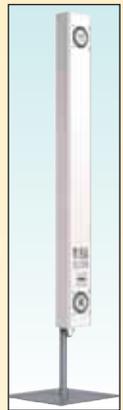
Für verschiedene Raumgrößen und Volumina bieten wir Gerätegrößen von 38 m³/h bis 800 m³/h an. Der ViBa-Clear Basic eignet sich für Raumvolumina bis 38 m³/h und ist mit 32 dB flüsterleise. Der ViBa-Clear-MAXX schafft Raumvolumina bis 300 m³/h mit einer Lautstärke von nur max. 42 dB. Die Geräte sind bei einer Lebensdauer der UV-C-Röhren von 9000 und 12.000 Stunden besonders wartungsarm.

Die Nachfrage ist groß

„Wir liefern unsere Geräte nach ganz Europa. Aus

dem skandinavischen Raum ist die Nachfrage besonders hoch. Bundesweit haben wir rund 600 Praxen damit ausstatten dürfen.

Außerdem Büro und Verwaltungsgeläude, aktuell läuft ein Pilotprojekt in einer KiTa und auch die Großindustrie stattet ihre Leitstände mit ViBa-Clear aus.“



Standardgerät.

Zusammengefasste Vorteile

Die Vorteile von Luft-UV-C Anlagen zusammengefasst:

- schnelle und wirkungsvolle Entkeimung ohne Chemie
- keine Geruchs- und Geschmacksveränderungen der Luft
- keine Umweltbelastung, da rein physikalisch
- auch Entkeimung bei chemieresistenten Krankheitserregern
- keine Gefahr einer Über- oder Unterdosierung
- geringer Wartungsaufwand und Platzbedarf
- niedrige Betriebskosten
- einfache Handhabung
- kein UV-C Austritt
- keine Ozonproduktion

Interesse an einer UV-C Lösung für Gewerbe- oder Privatimmobilien? Das Wolfenbütteler Unternehmen Falk & Janke hat mit der eingetragenen Marke ViBa-Clear eine einfache Komplettlösung geschaffen, die es Nutzern leicht macht, ihre Raumluft sicher zu desinfizieren. Informationen unter www.viba-clear.de.



ViBa-Clear Maxx.

Fotos: Falk & Janke

Wie funktioniert der ViBa-Clear?

Das Desinfektionsgerät hat die Aufgabe, die Ansteckung durch



Telefon 05331 - 94 99 33 · Fax 05331 - 94 99 35
viba-clear@falk-janke.de

Weitere Informationen unter www.viba-clear.de



EINTRACHT BRAUNSCHWEIG

Der Kapitän ging von Bord

Braunschweig trauert um Joachim Bäse



Kapitän Joachim Bäse mit der Meisterschale beim 40-jährigen Jubiläum.

Fotos (3): Matthias Schumacher

Noch immer reiben sich die Munde.

Anhänger der gastgebenden Vereine der Bundesliga, in Liga 2 oder der 3. Liga verwundert die Augen, wenn im Gästeblock pünktlich zur 67. Minute die mitgereisten Eintrachtfans egal bei welchem Spielstand schwingend und voller Stolz ihre Schals erheben und gemeinsam ein Meisterlied anstimmen. Bis zum heutigen Tag ist der Gewinn der Deutschen Fußballmeisterschaft im Jahr 1967 in Braunschweig allgegenwärtig und unvergessen. Eine Mannschaft der Namenlosen, meist verwurzelt in der Region, gab einer vergessenen Stadt im Zonenrandgebiet gelegen ihren Stolz zurück, war plötzlich bundesweit in aller

Am 22. Dezember 2020 ist nun der Kapitän der Meisterschaft Joachim Bäse von Bord gegangen, verstarb in Verbindung mit Covid-19. Seit zwei Jahren lebte der 81-Jährige in einem Pflegeheim im Heidberg, da an Demenz erkrankt, konnte deshalb die Spiele seiner Eintracht nicht mehr live im Stadion verfolgen. Die fussballerische Laufbahn ist in der heutigen Zeit undenkbar. Nach zwei Jahren beim FC Wenden wechselte der gelernte Koch im Alter von 19 Jahren zur Eintracht an die Hamburger Strasse, für die er bis zu seinem Karriereende 321 Spiele bestritt. Unnachahmlich waren seine Vorstöße von der

Liberoposition in die gegnerische Hälfte, bei denen er 31 Treffer erzielen konnte und die ihm den Spitznamen „Ackermann“ bescherte, da er das gesamte Spielfeld „beackerte“.

Kameradschaft und Teamgeist auf und neben dem Platz“ nannte er einst die entscheidenden Tugenden, die zum grössten Erfolg seiner Laufbahn im Jahre 1967 führten: dem Gewinn der Deutschen Meisterschaft.

In Braunschweig war sein Name bereits in aller Munde, DFB-Präsident Gösmann verwechselte ihn dennoch bei der Überreichung der Meisterschale mit dem HSV-Spieler Bähre – nicht der einzige Fauxpas an diesem Tage, denn zugleich gratulierte er dem 'FC

Gegentore stellen über Jahrzehnte eine Bestmarke dar, ehe von Bayern München unterboten. „Strecktest einst die Schale zum Himmel, von dort Du nun über uns wachst – Ruhe in Frieden Ackermann, Löwenherzen schlagen ewig.“

Mit einer Gedenkstätte auf dem Stadionvorplatz ehrte die Fanabteilung den ehemaligen Kapitän der Blau-Gelben.

„Wir hätten dir gewünscht, als Letzter der 67er Meisterschaft das Feld zu verlassen. Deine Krankheit hat es verhindert. Wir folgen Dir später. Wenn wir alle wieder vereint sind, spielen wir garantiert ‚Erste Liga‘. Bis dahin behalten wir Dich im Herzen.“



Braunschweig' anstatt dem BTSV, da wahrscheinlich selbst überrascht, dass der Meistertitel 1967 in die niedersächsische Provinz ging. 43 Punkte (bei der 2-Punkte Regel für einen Sieg) und nur 49 erzielte Treffer reichten den von Achim Bäse angeführten Löwen zum Meistertitel, zwei Rekorde für die Ewigkeit. Aber auch die von der Abwehr um Bäse nur 27 zugelassenen

Mit einer bewegenden Traueranzeige gedachten seine ehemaligen Meister-Mitspieler Brase, Dulz, Kaack, Krause, Maas, Schmidt, Simon und Torhüter Horst Wolter ihrem Kapitän. Gegen Fortuna Düsseldorf spielte das aktuelle Zweitligateam mit Trauerflor, zudem wurde vor einer Trauermminute an den Spieler, Kapitän und Menschen Joachim Bäse erinnert.

(Matthias Schumacher)



team energie Braunschweig bau · energie

Ihr starker Energiepartner!

- Heizöl • Erdgas • Strom
- Diesel • AdBlue • Pellets
- Schmierstoffe • Tankstellen

Jetzt Angebot anfordern! **Tel. 0531 52061**

team energie GmbH & Co. KG Am Denkmal 5 • 38112 Braunschweig

Wir machen's möglich! www.team.de

EINTRACHT BRAUNSCHWEIG

Neue Hoffnung im Abstiegskampf

Eintracht holt wichtigen Dreier gegen Heidenheim

Nachdem die Braunschweiger Eintracht sich trotz einer 2:0-Führung dem HSV durch zu viele individuelle Fehler und Patzer noch mit 2:4 geschlagen geben musste, belohnte sich die Mannschaft von Trainer Daniel Meyer nur drei Tage später mit einem 1:0-Sieg über den 1. FC Heidenheim und schöpft neue Hoffnung im Abstiegskampf.

Nach sieben sieglosen Spielen pressten die Löwen bereits in der gegnerischen Hälfte, ließen so keinen geordneten Spielaufbau von Heidenheim zu. Neuzugang Diakhité erwies sich in der Abwehr als echte Verstärkung, hätte nach 21 Spielminuten sogar zur Führung einschließen können. Diese gelang Marcel Bär in der 34. Minute nach einem Abwehrfehler, der spielstarke Kaufmann hatte die Vorarbeit geleistet.

Die Abwehr der Löwen stand sicher, den Rest erledigte Torhüter Fejzic in sicherer Manier. Die Eintracht war über viele Strecken des Spiels dem 2:0 näher als die Gäste dem Ausgleich, was Mut macht für die kommenden schweren Aufgaben. „Der Sieg ist enorm wichtig, gerade, wenn man sich die tabellarische Situation anschaut. Es war fast schon Pflicht, heute zu punkten“, so Tor-schütze Bär nach dem Spiel. Zeit zum Durchschnaufen verbleibt den Löwen nicht, denn bereits am Samstag folgt das schwere Auswärtsspiel bei Holstein Kiel.

Samstag, 30.01.20 13 Uhr Holstein Kiel – Eintracht

Die Kieler Störche konnten bislang auswärts mehr Punkte sammeln als daheim. Mit erst 17 Gegentoren in der Hinrunde stellen sie mit Bochum die beste Abwehr der Liga. Toptorschützen sind Alexander Mühling und Janni Serra mit jeweils sechs Treffern. Mit dem Sieg über den FC Bayern München haben die Kieler im DFB-Pokal für Furore gesorgt, klopfen zu Recht am Tor

zur Bundesliga an. Mit Fin Bartels haben die Kieler einen erfahrenen Bundesligaspieler in ihren Reihen, der mit seinen Ideen und viel Spielwitz das Spiel der Nordlichter lenkt. Um an der Förde zu bestehen, braucht es eine couragierte Leistung aller Eintrachtakteure.

Nur eine Woche später empfängt die Eintracht Hannover 96 zum Derby.

Am Sonntag, dem 14. Februar, treffen die Löwen auf ein spielstarkes Team, das sich im Ruhrstadion nur dem Tabellennachbarn aus Fürth geschlagen geben musste und zu Recht im Aufstiegsrennen ein entscheidendes Wort mitreden kann. Beim Heimspiel gegen Jahn Regensburg am Freitag, dem 19. Februar ab 18.30 Uhr sind drei Punkte fast Pflicht für die

Blau-Gelben. Die Gäste konnten auswärts erst einen Dreier einfahren, überzeugten aber in der Fremde mit Siegen im DFB-Pokal in Kaiserslautern (4:3) und bei Wehen-Wiesbaden (4:2).

Das letzte Spiel im Februar bestreiten die Löwen am Sonntag, dem 28. Februar ab 13.30 Uhr beim 1. FC Nürnberg, wo der letzte Sieg 1979 gelang.

(Matthias Schumacher)



Nick Proschwitz und Felix Kroos freuen sich über das Siegtor von Marcel Bär.

Samstag, 06.02.20 13 Uhr

Eintracht – Hannover 96

Ein ausverkauftes Eintracht Stadion wäre in Nicht-Corona-Zeiten beim Niedersächsenderby garantiert gewesen. Hannover ist beim Spiel in Braunschweig fast schon zum Siegen verdammt, will man nicht schon frühzeitig das Fünkchen an Aufstiegs Hoffnung begraben. Nach Siegen erhielt das Team von Trainer Kenan Kocak meist wieder einen Dämpfer, büsste unerwartet sicher geglaubte Punkte ein wie beim 2:3 gegen St. Pauli nach zwei Siegen, wo man glaubte an den Plätzen an der Sonne schnuppern zu können. Eintrachts nächster Gegner, der VfL Bochum, beendete die Hinrunde mit fünf Siegen in Folge und einem Remis.

	Verein	Spiele	Tore	Punkte
1	Hamburger SV	18	40:21	37
2	VfL Bochum 1848	17	32:17	33
3	Holstein Kiel	18	29:18	33
4	SpVgg Greuther Fürth	18	34:23	32
5	Fortuna Düsseldorf	18	27:22	32
6	Karlsruher SC	18	31:26	29
7	FC Erzgebirge Aue	18	27:22	28
8	Hannover 96	18	28:21	26
9	SC Paderborn 07	18	23:20	26
10	1. FC Heidenheim 1846	18	23:22	26
11	SSV Jahn Regensburg	18	22:25	23
12	VfL Osnabrück	18	20:28	22
13	SV Darmstadt 98	18	29:33	21
14	1. FC Nürnberg	18	25:29	20
15	Eintracht Braunschweig	18	17:36	17
16	FC St. Pauli	17	23:30	16
17	SV Sandhausen	18	19:37	15
18	FC Würzburger Kickers	18	19:38	9

Das Spiel St. Pauli gegen Bochum findet erst nach Redaktionsschluss am Donnerstag, dem 28. Januar, um 20:30 Uhr, statt.



Foto: djd /supergrip Antrutsch/New Africa - stock.adobe.com

Eine rutschsichere Ausstattung des Badezimmers, vom Bodenbelag bis zur Emallewanne, sorgt für ein sicheres Wellnessvergnügen. Stürze mit oft schmerzhaften Folgen lassen sich somit verhindern. Vorteil: Die Lieblingsbodenplatten können unter optischen und ästhetischen Gesichtspunkten frei ausgewählt werden: www.supergrip.de.



Foto: djd-mk /supergrip Antrutsch/Monkey Business - stock.adobe.com



Dusch-WC für Anspruchsvolle: Topmodelle punkten mit Komfortfunktionen wie automatischer Deckelöffnung, Sitzheizung, Föhn, Orientierungslicht und App-Steuerung. Während Komplettanlagen eine normale WC-Keramik ersetzen, lassen sich Aufsatzgeräte auf die meisten handelsüblichen Keramiken montieren. Infos gibt es unter www.geberit-aquaclean.de.

Foto: djd-mk /Geberit

Foto: djd-mk/SCHEDEL Bad + Design GmbH



In einem Dampfbad mit integriertem Duschplatz entspannt man in feinem, warmen Nebel, der sich sanft auf die Haut legt. Mit einem Nachrüstbausatz lässt es sich sogar in bereits fertig eingerichteten Badezimmern einbauen. Die Serie Multistar Steam von Schedel bietet vorgefertigte, modulare Dampfkabinen mit Duschplatz in individuellen Größen und Formen. Infos gibt es unter www.schedel-badinnovation.de.

PRIVATE Wellnessoase

Foto: djd-mk /uniqua



Foto: djd-mk/Dallmer GmbH + Co. KG

Die Reinigung der Dusche sollte besonders einfach und zügig erledigt werden können, damit der Sanitärbereich in puncto Hygiene immer in einwandfreiem Zustand ist. Bewährt haben sich hier unter anderem Duschen mit einer Ablaufrinne, bei denen die Entwässerung oberflächengeführt verläuft – etwa beim DallFlex-System von Dallmer. Info: www.dallmer.com

Für einheitlich hohe Qualitätsstandards und eine einfachere Orientierung bei der Möbelauswahl soll in Zukunft das neue Herkunftszeichen „Möbel made in Germany“ sorgen. Hersteller wie burgbad erfüllen schon heute die strengen und unabhängig geprüften Standards. Von der individuellen Möblierung über Spiegelschränke bis zum Waschtisch erhalten Verbraucher alles aus einem Guss. Mehr Details gibt es unter www.burgbad.de.



Foto: djd-mk/Burgbad

BAUEN · WOHNEN · GARTEN

Klimaschutz durch Modernisierung

Bis 2030 40 Prozent weniger Treibhausgasausstoß gegenüber 1990.

Um dieses EU-Ziel zu erreichen, muss die Bundesregierung die energetische Sanierungsquote im Gebäudebestand deutlich steigern. Für Hausbesitzer ist das eine gute Nachricht, denn 2020 werden die Fördertöpfe der KfW aufgestockt und zudem attraktive Möglichkeiten eröffnet, Steuern zu sparen. Voraussetzung ist unter anderem



Besser dämmen spart bares Geld, steigert den Wohnkomfort und wird 2020 stärker als bisher staatlich gefördert.

Foto: djd-k/puren/Nina Malyna, Fotolia

jedoch, dass Einzelmaßnahmen oder Komplettmodernisierungen bestimmte Fördervoraussetzungen erfüllen. Außerdem kann immer nur entweder die KfW-Förderung oder die steuerliche Förderung in Anspruch genommen werden.

Unter www.puren.com gibt es umfangreiche Informationen zum Thema und einen kostenlosen Ratgeber mit genaueren Infos zu den Förder- und Sparmöglichkeiten.

(djd-k)

KfW-Zuschüsse für Umbau

Private Bauherren können ab sofort wieder Zuschüsse für Maßnahmen zur Barrierereduzierung bei der Kreditanstalt für Wiederaufbau (KfW) beantragen. Im Jahr 2021 stehen für das Förderprogramm 445-B insgesamt 130 Milliarden Euro zur Verfügung. „Die anhaltend hohe Nachfrage nach den Investitionszuschüssen belegt die Beobachtung unserer Berater: Viele Menschen möchten im Alter nicht umziehen. Tatsächlich können die meisten Häuser mit der entsprechenden fachlichen Beratung gut umgebaut und für das Alter angepasst werden. Dafür bilden die Fördermittel einen wichtigen zusätzlichen

Anreiz“, betont Corinna Merzyn, Hauptgeschäftsführerin des Verbandes Privater Bauherren e.V. (VPB). Der erste Schritt für einen altersgerechten Umbau sollte immer die Besichtigung vor Ort durch einen Sachverständigen sein. Er klärt mit den Bewohnern, welche Barrieren ihr Leben beeinträchtigen und welche Einschränkungen möglicherweise zu erwarten sind. Hilfreich sind dabei Prognosen von behandelnden Ärzten. Zu den typischen im Rahmen des Förderprogramms unterstützten Maßnahmen zählen nach Angaben der KfW der Einbau einer bodengleichen Dusche und das Entfernen

von Türschwellen. Solche Umbauten lassen sich in den meisten Fällen direkt mit einem Handwerker bewerkstelligen, so die Erfahrung der VPB-Berater.

Für einzelne Maßnahmen vergibt die KfW Zuschüsse in Höhe von

zehn Prozent der förderfähigen Kosten, maximal jedoch 5.000 Euro. Wer sein Haus zum Standard „Altersgerechtes Haus“ umbaut, bekommt 12,5 Prozent der förderfähigen Kosten erstattet. Hier beträgt die Höchstsumme 6.250 Euro.

Die Fördermittel können vor Beginn der Maßnahme im KfW-Zuschussportal beantragt werden: <https://public.kfw.de/zuschussportal-web/> Qualifizierte Berater für den altersgerechten Umbau sind hier zu finden: <https://www.vpb.de/berater-finden.html>

Ein VPB-Ratgeber „Ist Ihr Haus barrierefrei?“ ist hier zum Download hinterlegt: https://www.vpb.de/download/VPB-Ratgeber_Ist_Ihr_Haus_barrierefrei.pdf Weitere Informationen finden Sie beim Verband Privater Bauherren (VPB) e.V., unter www.vpb.de

elements
BAD · HEIZUNG · ENERGIE

DAS EIGENE TRAUMBAD SELBST GESTALTEN - IN 3D

GANZ EINFACH MIT DEM VIRTUELLEN BADPLANNER VON ELEMENTS

WWW.GABEL-SHK.DE

HIER BERÄT DAS FACH-HANDWERK

GANZ NAH AM KUNDEN - JETZT MIT ONLINE SERVICES !

Nicht nur für Sie vor Ort in Wittmar und Umgebung - sondern mit unseren digitalen Services auch rund um die Uhr für Sie da!

Die Highlights auf einen Blick:

- der BADKONFIGURATOR - mit wenigen Klicks zu Ihrem Badangebot (detailliert mit Preisen)
- 3-D BADPLANNER - jetzt das Traumbad visualisieren

Besuchen Sie noch heute unsere neu gestaltete Internetpräsenz unter:

www.gabel-shk.de

+++AKTUELLES+++AKTUELLES+++AKTUELLES+++

Schützen Sie Ihre gesamte Trinkwasser-Installation chemiefrei vor Kalkablagerungen mit BIOCAT - dem smarten, biologischen Kalkschutz. Mineralstoffe und Geschmack bleiben erhalten.

GABEL
Sanitär · Heizung · Klima

Wir beraten Sie gerne!

WATERCrySt

BAUEN · WOHNEN · GARTEN

BEI UNS BEKOMMEN SIE NIX AUF'S DACH



Baumfäll- und pflegearbeiten
Stubbenfräs- u. Schredderarbeiten
Kostenlose Beratung & Kalkulation.

PRO BAUM
GMBH

05 31 - 481 14 95

**braunschweig
report**
erfolgreich werben

ANZEIGENSCHLUSS

für die Ausgabe März 2021
am 26.2.2021, ist Mittwoch,
der 24.2.2021, 18 Uhr.

Telefon 0531 / 380000
info@braunschweigreport.de

Tipps zur Abfallentsorgung

Für die Minustemperaturen in den kommenden Wochen ist ALBA gut gerüstet: Insgesamt stehen 37 Fahrzeuge bereit, um die wichtigsten Routen im Stadtgebiet befahrbar zu halten. Im Einsatz zwischen 2 Uhr morgens und 22 Uhr abends halten sie rund 600 Kilometer Straßen und rund 70 Kilometern Radwege im Stadtgebiet Braunschweig schnee- und eisfrei.

„Wenn alle Fahrzeuge im Einsatz sind, dauert es rund vier Stunden bis dieser beendet ist. Das wiederholen wir dann so lange, bis die Straßen und Wege dauerhaft gesichert sind,“ so Matthias Fricke von ALBA.

Zu beachten ist, dass für das Räumen und Streuen auf den Gehwegen außerhalb der Innenstadt nicht ALBA, sondern der Eigentümer des angrenzenden Grundstücks verantwortlich ist. Damit alle sicher durch den Winter kommen, sollte jeweils ein ausreichender Randstreifen mit einer Breite von mindestens 1,20 Metern geräumt und gestreut werden. Dabei ist zu beachten, dass ausschließlich abstumpfende Streumittel eingesetzt werden dürfen. Ausnahmen gibt es nur bei Blitzeis sowie auf Treppen oder Rampen für Rollstuhlfahrer.

Weitere Hinweise und Tipps unter: <https://alba-bs.de/service/winterdienst.html>.

Mit dem Winter kommt aber auch wieder die Zeit, die für eingefrorene Abfälle – insbesondere Bioabfälle – in den Tonnen sorgt. Auch hier hat ALBA Tipps & Tricks, um das Anfrieren zu vermeiden und so eine Entsorgung der Abfälle weiter möglich zu halten:

- Achten Sie darauf, keine feuchten Abfälle lose in den Tonnen zu entsorgen. Diese frieren fest und können so nicht aus den Behältern entfernt werden. Bitte verwenden Sie für diese Abfälle Papiertüten oder Zeitungspapier.
- Sinnvoll kann es sein, den Boden des Behälters mit Wellpappe, Zeitungspapier oder Eierkarton auszukleiden. Wer eine Garage oder einen Keller hat, kann seinen Abfallbehälter auch dort vorübergehend unterstellen, um so einem Festfrieren der Abfälle entgegen zu wirken.
- Sehr wichtig ist es, die Abfälle locker in die Behälter einzufüllen. Auf keinen Fall dürfen Abfälle in die Tonne gepresst oder gestampft werden, da der Abfall dann sehr leicht und besonders fest anfriert.

Weitere Auskünfte unter www.alba-bs.de oder unter Telefon 8862-0.

OSCHERSLEBER **20**
METALL- & ZAUNBAU **JAHRE**
Kirchner

Kleiner Wegweiser
METALL- & ZAUNBAU

- Metallbau • Tore • Türen • Zäune
- Maschendraht- und Stabmattenzäune • Geländer
- Kunstschmiedeeisen • Industriemontage
- Edelstahlverarbeitung • Aluminiumzäune • Bauschlosserei
- Sicherungsanlagen • elektrische Antriebstechnik
- Schmuckzäune • Holzzäune • Lärmschutz
- Ballfang- und Barriereanlagen
- Schmiedeeisen und Verkauf von Drahtwaren

Mit ständiger Ausstellung

Oesenweg 49
39387 Oschersleben
Funk 01 72 3 14 88 03

Tel.: 0 39 49-50 17 12, Fax: 50 17 14
kirchner@zaunbau-oschersleben.de
www.zaunbau-oschersleben.de
www.metallbau-oschersleben.de

Bauunternehmen

Andreas Behrens
Maurermeister

Schleusenstraße 22
38159 Vechelde-Wedtlienstedt

Telefon: 05302 – 70195
Fax: 05302 – 922445
Funktel.: 0172 – 4174121
E-Mail: andreas.behrens63@gmail.com

- Hoch- und Stahlbetonbau
- Abbrucharbeiten bis 1.000 cbm
- Putzarbeiten
- Altbauanierung
- Trockenbauarbeiten
- Schlüsselfertiges Bauen
- Sandstrahlarbeiten
- Fliesen- und Pflasterarbeiten
- WD - Verbundsysteme
- Fließestrich

NEU ————— NEU ————— NEU

Hoppe Schrotthandel Zertifizierter Entsorgungsfachbetrieb

An- & Verkauf von Schrott und Metallen ·
Schneidarbeiten · Beräumungen · Entrümpelungen ·
Containerdienst · Dienstleistungen rund ums Haus

Ab sofort bei uns eine 6 Meter 40 Tonnen LKW-Waage
für privat und gewerblich!

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 7:30 Uhr bis 17 Uhr

Hinter dem Turm 22 0531-61496874 Email
38114 Braunschweig 0172-2155533 hoppe-schrotthandel-braunschweig@gmx.de



ALBA ist für den Winterdienst gut vorbereitet.

Foto: ALBA Group

KOSTENLOS LESEN ONLINE
www.braunschweigreport.de

BAUEN · WOHNEN · GARTEN

Heizen mit Öl und Gas



Der CO₂-Preis kommt. Ab 2021 müssen Verbraucher mit höheren Heizkosten rechnen.

Grafik: Bausparkasse Schwäbisch Hall

Was Verbraucher zum neuen CO₂-Preis wissen müssen.

Mit dem neuen Jahr wurden fossile Brennstoffe für Verbraucher teurer. Denn die neue CO₂-Regelung der Bundesregierung tritt in Kraft. Was das für die Heizkosten der Verbraucher heißt, rechnet Schwäbisch Hall-Modernisierungsexperte Thomas Billmann vor. Seit 1. Januar 2021 gilt die von der Bundesregierung eingeführte CO₂-Abgabe. Damit setzt sie Anreize, auf erneuerbare Energieformen, wie Pelletheizungen, Wärmepumpen oder E-Autos umzusteigen. Ziel ist, den CO₂-Ausstoß zu reduzieren und die strengen Klimaziele bis 2050 zu erreichen. Fest steht, dass ab jetzt für eine Tonne CO₂ Kosten in Höhe von 25 Euro anfallen. Der Preis steigt dann innerhalb von fünf Jahren auf 55 Euro.

Mit welchen Mehrkosten müssen Immobilienbesitzer rechnen?

Egal, ob Öl- oder Gasheizung: In beiden Fällen müssen sich Verbraucher auf höhere Kosten einstellen.

Was bedeutet der CO₂-Preis für einen Haushalt mit einer Wohnfläche von 150 Quadratmetern und einer Ölheizung?

Auf das ganze Jahr gerechnet Mehrkosten von knapp 180 Euro. 2025 sind es schon knapp 390 Euro zusätzlich gegenüber 2020. Dadurch erhöhen sich die Heizkosten für diesen Haushalt bis 2025 um insgesamt knapp 1.350 Euro. Bei einer Gasheizung fällt die Belastung etwas geringer aus: 2021 erhöht der CO₂-Preis die Heizkosten im 150-Quadratmeter-Haus um etwa 135 Euro, 2025 um fast 300 Euro pro Jahr. In Summe laufen bis 2025 Zusatzkosten von rund 1.030 Euro auf.

„Bei Energieträgern, die auf erneuerbare Energien setzen, wie zum Beispiel Pelletheizungen und Wärmepumpen, fällt der CO₂-Preis übrigens nicht an“, weiß Schwäbisch Hall-Berater Thomas Billmann. „Deshalb fördert die Bundesregierung den Umstieg derzeit mit einer attraktiven Austauschprämie. Wer also zu lange wartet, riskiert steigende Heizkosten. Wer bald handelt, profitiert.“

Jahrelange Erfahrung trifft auf Innovation.

Ihr Partner bei Planung und Beratung für das ganze Haus.

PLAGEMANN & SOHN GmbH

Heizung Lüftung Sanitär Elektro Datentechnik

Plagemann & Sohn GmbH
Neue Straße 1 b
38170 Schöppenstedt
0 53 32 / 96 06-0



Technisches Büro
Am Hasengarten 17
38126 Braunschweig
05 31 / 2 37 39-0

www.plagemann.de

info@plagemann.de

Ihre Küche renovieren wir mit neuen Fronten nach Maß

Clevere Renovierungslösungen für Ihre Küche



- ✓ Modelle: Klassisch, Landhaus, Design
- ✓ Funktionelle Ergänzungen und individuelle Umbauten
- ✓ Ressourcenschonend, ohne Herausreißen
- ✓ Viele Holzdessins, Oberflächen, Beschläge

PORTAS®
Europas Renovierer Nr. 1

**PORTAS-Fachbetrieb
hoffmann GmbH**

Am Hafen 2 • 38112 Braunschweig

0531-7012055 • hoffmann.portas.de • info@hoffmann.portas.de

Kaminholz



H. Tillmann
38539 Müden/Aller
Langenklint 10

Tel. 0 53 75/5 87
01 63/6 50 72 31

**Wir haben für Sie
das beste Kaminholz!**

www.kaminholz-tillmann.de

BAUEN · WOHNEN · GARTEN

Neues Maklerrecht 2021 - eine kritische Betrachtung

Ein tauglicher Verbraucherschutz oder der politische Bären dienst am „Dummen deutschen Michel“ - Interessant für alle Käufer und Verkäufer. Am 23.12.2020 trat das neue Gesetz zur Regulierung der Maklerprovisionen in Kraft mit unmittelbarer Auswirkung auf die Marktakteure. Das „Gesetz über die Verteilung der Maklerkosten bei der Vermittlung von Kaufverträgen über Wohnungen und Einfamilienhäuser.“

Nach der Meinung der Politik war die Maklercourtage am freien Markt unbillig und den Verbraucher zu einseitig belastend. So war es beispielsweise üblich, dass der Verkäufer im Innenverhältnis keine oder eine reduzierte Maklercourtage zahlte, der Makler sein Honorar im Außenverhältnis beim Käufer verdiente. Dieses ist nunmehr bei bestimmten Verträgen über bestimmte Immobilien mit dem neuen Gesetz beendet worden.

Neu sind die Regelungen der §§ 656 a-d BGB im Kern überwiegend für Verträge, bei denen ein Käufer Verbraucher ist, das WER am Geschäft beteiligt ist. Ein Verbraucher ist jemand der zu privaten Zwe-

cken erwirbt (Def. § 13 BGB).

Die weitere Neuerung bezieht sich auf das Was verkauft/gekauft wird. Handelt es sich um eine Wohnung oder ein Einfamilienhaus, so schreibt zukünftig der Gesetzgeber vor, dass Verkäufer und Käufer zu gleichen Teilen an der Courtage beteiligt werden sollen.

Würde das bisherige Geschäftsgerebahren aufrechterhalten, so würde ohne Courtage des Verkäufers auch der Käufer keine Courtage tragen müssen. Dieses hat sehr harsche und unbillige Auswirkungen für den Makler, der seine Tätigkeit im Grundsatz erfolgreich absolviert hat. Nunmehr ist es jedoch Gesetz, solange dieses von den Maklerunternehmen nicht rechtlich gekippt und von obersten Gerichten wegen unbilligem Markteingriff gekippt wird. Ob dieses allerdings geschieht und so entschieden wird ist höchst fraglich. Hier hat JEDER MAKLER eine erhöhte Aufmerksamkeit an den Tag zu legen und seine Kunden besonders zu prüfen. Es ergeben sich erhebliche Folgeprobleme für den Makler, welcher sich nunmehr von Verbrauchereigenschaften der Käufer ein Bild verschaffen muss.

Umgehungsgeschäfte werden für unzulässig erklärt.

Es stellt sich die Frage, weshalb ein solches Eingreifen in den Markt von Seiten des Gesetzgebers notwendig war. Manche Stimmen sind gar der Ansicht die in den einzelnen Bundesländern angehobenen Grunderwerbsteuern von bis zu 6,5% zu früheren 3,5 % sollen zu lasten und auf Kosten der Maklerbranche finanziert werden. Es wird in Geschäftskreisen davon ausgegangen, dass bei den Maklern im Privatkundengeschäft erhebliche Umsatzrückgänge zu erwarten sind. Bestenfalls bleibt der Umsatz gleich, Innen- und Außencourtage wird jedoch gleichmäßig verteilt. Allerdings wird wohl einiges an Markt mit der Zahlungsverpflichtung des Verkäufers weg brechen. Die Verkäufer könnten dann eher gewillt sein selbst Anzeigen zu schalten und die Courtage zu sparen.

Ob dieses allerdings ein Ergebnis ist, das die Politik tatsächlich möchte ist eher zu bezweifeln.

Immobilien geschäfte ohne professionelle Begleitung im Einzelfall mögen unproblematisch sein, in der breiten Masse Deutschlands

kann dieses allerdings zu erheblichen weitergehenden Problemen führen.

Schlecht aufgearbeitete Informationsgrundlagen der Immobilien, ungeprüfte Versammlungsbeschlüsse und Grundlagen bei Wohnungen und unwissende sowie nicht einschlägig ausgebildete private Akteure am Markt können im Ergebnis zu erhöhten Streitereien zwischen Verkäufer und Käufer führen. Diese Kaufpreisklagen und Mängel sowie Minderungsstreitereien sind um ein Vielfaches teurer für die Beteiligten und den Staat, welche so das überlastete Rechtssystem weiter belastet. Darüber hinaus ist bei einer Masse von Privatverkäufen ein erhöhtes Sorgsamkeitserfordernis bei den „Verbraucher käufern“ zu fordern, die das Gesetz ja eigentlich vorgibt zu schützen. Sie werden nunmehr mit dem Erwerb von Immobilien allein und sich selbst überlassen.

Bei dieser Art von Schutz durch das Verbraucherrecht und die Politik darf sich jeder Verbraucher gut aufgehoben fühlen.

Peter Müller

Real Estate Manager

Anzeige

Ingenieur- und
Sachverständigenbüro Riehl



IBR

Dipl.-Ing. Mathias Riehl

Bau-Sachverständiger für Schäden an Gebäuden
Teilgebiet Feuchte- und Schimmelpilzschäden

Schadstoff- und
Wohnraumanalyse,
Schimmeluntersuchung,
Beratung, Gutachten



Delheimer Weg 4 · 31234 Edemissen
Tel. +49 (0)51 76 - 976 84-28 · Fax -29
Mobil +49 (0)171 - 98 95 773

www.der-baubiologe.de
mail@der-baubiologe.de

Schimmelpilzbefall, Baumängel?
Mit Sachverstand Abhilfe schaffen!

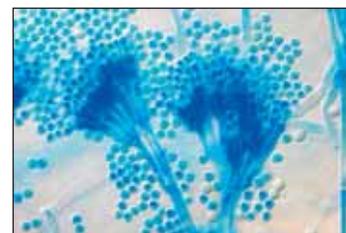
Schimmelpilze wunderschön - oder nicht?

Wenn der Schimmelsachverständige Dipl.-Ing. Mathias Riehl einen Pilzbefall untersucht, werden – je nach Art der Untersuchung – Proben entnommen und durch ein Labor ausgewertet.

Wenn man diese Proben gut geschützt und temperiert auf einem Nährboden wachsen lässt und später unter einem Mikroskop ansieht, kann man durchaus zu der Behauptung gelangen, dass Schimmelpilze wunderschön sind.

Nichtsdestotrotz machen sich genug Haus- oder Wohnungsbesitzer Sorgen, wenn sich an der Wand oder Decke vermeintlicher Schimmelpilz zeigt.

Das Ingenieur- und Sachverständigenbüro Riehl in Edemissen (Oelheimer Weg 4) steht Ihnen mit zertifiziertem Sachverstand zur Seite und untersucht sehr genau, worin



Schimmelpilz *Penicillium Crustosum*.

Foto: o.H.

die Ursache liegt und wie mit einfachen und effizienten Methoden ein sauberes Wohnklima wieder hergestellt werden kann. In vielen Fällen ist keine aufwändige Schimmelsanierung notwendig, die korrekte Herangehensweise wird Ihnen mit Bedacht empfohlen.

Vereinbaren Sie gern einen Gesprächstermin unter Telefon 05176/976 84 28 oder unter der Mobil-Nummer 0171-9895773.

BAUEN · WOHNEN · GARTEN

Anzeige

Ein starker Partner aus der Region

Nehrig Hausbau ist ein Familienbetrieb mit fünf Mitarbeitern, der ausgebildete Facharbeiter beschäftigt und auch selber ausbildet.

Als Meisterbetrieb garantiert er Ihnen stets qualitativ hochwertige Bauleistungen, die termingerecht ausgeführt werden.

Es erwartet Sie kompetente Beratung, Service und persönliche Betreuung, natürlich auch bei Kleinaufträgen.

Nehrig Hausbau ist Profi für Roh-

bau und Verblendarbeiten.

Zu den Leistungen gehören Ein- und Mehrfamilienhäuser, Maurer-, Putz- und Stahlbetonarbeiten, Abdichtungsarbeiten, Sanierung und Baggerarbeiten.

Nehrig Hausbau legt großen Wert auf Kundenzufriedenheit und arbeitet mit starken Partnern aus der Region zusammen.

Für weitere Informationen rufen Sie an unter 05344/903 99 21 oder schicken eine Mail an n.hausbau@gmail.com.

Baukindergeld: Frist verlängert

Eine gute Nachricht für Familien, die Wohneigentum erwerben wollen: Der Förderzeitraum für Baukindergeld wird um drei Monate verlängert. Noch bis zum 31. März 2021 können sich bau- und kaufwillige Familien ihren Anspruch sichern. Spätestens an diesem Stichtag müssen sie den notariell beglaubigten Kaufvertrag unterschreiben oder die Baugenehmigung erhalten haben. Ist dies der Fall, können sie den Förderantrag bis Ende 2023 online über das KfW-Zuschussportal stellen.

Durch die Corona-Krise haben sich viele Bau- und Kaufvorhaben verzögert, da Besichtigungen ausfielen, Finanzierungsberatungen verschoben wurden oder sich die Bearbeitung der Baugenehmigungen hinzog. „Das Baukinder-

geld ist für viele Familien ein wichtiger Baustein ihrer Immobilienfinanzierung“, sagt Eva Grundwald, Leiterin Baufinanzierung bei der Postbank. „Deshalb ist die Verlängerung der Förderung richtig und wichtig. So werden Nachteile abgemildert, die Baufamilien durch die Corona-Pandemie entstanden sind.“ Der Staat fördert Familien über einen Zeitraum von zehn Jahren mit bis zu 12.000 Euro für jedes Kind, das Anspruch auf Kindergeld hat. Dieser Zuschuss kann den finanziellen Spielraum erweitern, zumal Baukindergeld von einigen Banken wie Eigenkapital behandelt wird. Je mehr Eigenkapital ein Kreditnehmer einbringt, desto günstiger die Konditionen für seine Immobilienfinanzierung.



Unsere Leistungen:

- Ein- und Mehrfamilienhäuser
- Maurer-, Putz- und Stahlbetonarbeiten
- Abdichtungsarbeiten
- Sanierung
- Baggerarbeiten
- Ausbildungsbetrieb

05344 / 903 99 21
n.hausbau@gmail.com
Grubenweg 21 • 38268 Lengede

Kapitalanlage

Gewerbepark 10.000 qm

Hallen 2.500 qm

zu verkaufen.

Lage: **Staßfurt** - neues Industriegebiet

Kaufpreis: **500.000 € VB**

Telefon 0531/38 000 13



VAN DER HORST WOHNEN

Van der Horst Wohnen macht Wohnen schöner!

Wir freuen uns auf Sie!

Zögern Sie nicht und lassen Sie sich von unseren Angeboten überzeugen. Wir haben Wohnungen von 1 bis 6 Zimmer in Salzgitter-Gebhardshagen, Bad und Thiede.

www.salzgitter-wohnen.de • Tel. 05341 2989 003

IMMOBILIEN

Neue Chancen für das Landleben



Die Pandemie macht das Landleben zum Trend, während Großstädte an Attraktivität verlieren.

Das zeigt eine Umfrage der BHW Bauparkasse. Demnach wünschen sich 71 Prozent der Deutschen, dass Wohnen auf dem Land stärker gefördert wird.

40 Prozent erwarten nach den Erfahrungen mit dem Lockdown vom Frühjahr, dass mehr Städter aufs Land ziehen.

Corona verändert viel – auch die Wahrnehmung der eigenen Wohnsituation. 22 Prozent der Großstädter, die in den Kernbereichen der Städte leben, haben laut

BHW Umfrage ihre persönliche Wohnsituation als belastend empfunden. Gelten die Innenstadtviertel jetzt nicht nur als teuer, sondern auch als zu eng und potenziell gefährlich?

In Orten unter 20.000 Einwohnern klagen jedenfalls nur fünf Prozent über Einschränkungen.

Das Umfrageinstitut Kantar hat im Auftrag von BHW insgesamt 1.003 Bundesbürger zum Wohngedühl nach Corona befragt.

Her mit der Landluft

Förderung für das flache Land wünscht sich mit 81 Prozent der unter 30-Jährigen ausgerechnet die Altersgruppe überdurchschnittlich häufig, die in den vergangenen Jahren in die Metropolen und mittelgroßen Schwarmstädte gestrebt ist.

„Hier deutet sich eine Trendwende mit enormen Potenzial an“, kommentiert Henning Göbel, Vorstandsvorsitzender der BHW Bau-

sparkasse. „Wenn junge Leute und Familien das Land wiederentdecken, werden auch öffentliche Mobilitätsangebote, Geschäfte und Ärzte zurückkommen.“

Dafür, dass die Politik neue Impulse für das Wohnen auf dem Land geben sollte, sprechen sich 65 Prozent der Großstädter und 81 Prozent der Landbewohner aus. Fast einhellig stimmen dieser Forderung die Befragten zu (92 Prozent), die durch Corona unter ihrer Wohnsituation gelitten haben.

Raus aus der Stadtenge

Kommt es zur großen Stadtfucht? 55 Prozent der Dorfbewohner erwarten, dass viele Städter künftig auf dem Land leben wollen. Von den Großstadtbewohnern erwarten dies 41 Prozent. Bei den Jungen unter 30 sagen überdurchschnittliche 53 Prozent, dass die Pandemie viele Städter aufs Land treiben werde.

Anzeige

MODERNES WOHNEN
NEUE MITTE LAMME

CrefoZert¹
Die Effizienz
Sonderauszeichnung
2020
Städte bis
10/20/201

**AUSGEZEICHNETE
BONITÄT**

Bauunternehmen Schmidt
GmbH & Co. KG
Braunschweig

FAKTEN & HIGHLIGHTS

- Lammer Busch, 38116 Braunschweig
- 68 Eigentumswohnungen, 2 bis 3 Zimmer von ca. 67 m² bis 209 m²
- Loggia oder Dachterrasse, im EG mit Garten
- 12 Penthousewohnungen
- 9 Gewerbeeinheiten zur Miete
- alle Wohnungen barrierearm, über Personenaufzug erreichbar
- private Außenstellplätze mit Vorbereitung zur Lademöglichkeit für E-Fahrzeuge bis 11 kW
- Internet-Glasfaseranschluss | Nahwärme KfW 55, DEKRA qualitätsgeprüft

**Bauunternehmen
SCHMIDT**

Jetzt scannen und die Traumwohnung in BS-Lamme finden.
Tel. 05361 8678700
www.bu-schmidt.de



Foto: Björn Adlung, Creditreform & Thorsten Schmidt, Bauunternehmen Schmidt

Das neue urbane Zentrum in BS-Lamme

Endlich ist es soweit! Nach gut eineinhalb Jahren Bauzeit zeigen sich zwei der drei Baufelder der „Neuen Mitte Lamme“ bezugsfertig. Wohnen, Gewerbe und Einzelhandel ergänzen sich wunderbar rund um den zentralen Marktplatz. „Wer in der „Neuen Mitte Lamme“ lebt, wird die kurzen Wege genießen“ versprechen die Geschäftsführer Thorsten Schmidt und Michael Schinke.

Bei insgesamt 68 Wohneinheiten ist wirklich für jeden das passende dabei. Die Häuser 1, 2 und 3 sind dabei ausschließlich dem Wohnen vorbehalten. Hier findet man Wohnungen für Familien, Singles und WGs, die genauso vielfältig sind, wie das gesamte Viertel. Alle Einheiten wurden bereits mit hochwertigen Badalementen und Außenjalousien ausgestattet.

Die kleinste Wohnung hat eine Wohnfläche von ca. 67 m², die Größte ca. 118 m². Das Highlight sind die Penthouse-Wohnungen mit bis zu ca. 209 m². Zu den Einheiten im Erdgeschoss gehört neben einer Loggia auch ein kleiner Garten. Alle anderen Wohnungen bieten Loggien, die Penthouse-Wohnungen großzügige Terrassen. Es wur-

de beim Bau sehr viel Wert auf eine hohe Privatsphäre gelegt.

Bei der Vergabe der Gewerbeeinheiten achtet das Bauunternehmen Schmidt bei der Vermietung auf einen guten Mix zwischen Einzelhandel, Cafés und anderen Interessenten. Besonders ist, dass die Flächen von ca. 54 bis 610 m² nach Bedarf variabel eingerichtet werden können.

Für private Kaufinteressenten und Unternehmer besteht ab sofort die Möglichkeit, Besichtigungen zu vereinbaren. „Abstand, Maske und Desinfektion sind bei unseren Terminen selbstverständlich“ so der Vertriebsleiter Danny Lux. Die Eigentumswohnungen wurden im KfW 55 Standard gebaut und sind mit bis zu 120.000 Euro und zusätzlichen Tilgungszuschüssen förderfähig.

Das Bauunternehmen Schmidt wurde im November 2020 von der Creditreform als verlässlicher Partner mit dem „CrefoZert“ für besonders gute Bonität ausgezeichnet. In diesem Zusammenhang bedankt sich die Geschäftsführung für die vertrauensvolle Zusammenarbeit mit der Volksbank BraWo und allen Projektpartnern.

IMMOBILIEN

Auf Augenhöhe mit der Natur

Lichtdurchflutete Räume auf einer Ebene, raumhohe Fensterelemente, offener Wohnbereich – der Bungalow.

entscheiden auch hier die Grundstückspreise. Daher werden Bungalows gern auf dem Land gebaut, wo sich die Grundstücks-



Attraktiv: der Bungalow - gebaut nach anspruchsvollen Energiestandards.

Foto: BHW

Er gewinnt als modernes Wohnkonzept stetig neue Anhänger. Besonders in ländlichen Gebieten bietet das schwellenlose Wohnen schönste Aussichten.

Für 20 Prozent der Deutschen ist der Bungalow die Wunschimmobilie für den Hausbau oder Kauf. Das ebenerdige Wohnen ist attraktiv; fast alle Räume haben Zugang zum Garten. „Die Generation 50 plus, aber auch junge Familien schätzen zunehmend den Komfort des offenen, schwellenlosen Wohnens“, erläutert Krzysztof Pompa von der BHW Bausparkasse den Trend. Der großräumige Küchen-, Ess- und Wohnbereich sorgt für „Freiluftgefühl“ und vermittelt ein naturnahes Wohngefühl.

Die ebenerdige Bauweise funktioniert im kleinen wie im großen Maßstab. Fertighaushersteller bieten Bungalows schon ab 80 Quadratmetern an. „Letztlich

kosten im Rahmen halten“, so Pompa.

Attraktiv für junge Familien ist die Möglichkeit einer späteren Aufstockung des Bungalows.

Als clevere Zukunftslösung bietet sich auch eine integrierte Einliegerwohnung an, die als Homeoffice oder im Alter zur Unterbringung von Pflegepersonal genutzt werden kann. Spätere Auf- oder Anbauten müssen jedoch baurechtlich genehmigt sein. Daher ist es wichtig, diese Optionen beim Bau von vornherein einzuplanen. Anders als noch vor 50 Jahren werden Bungalows heute nach anspruchsvollen Energiestandards gebaut. Plus-Energie-Bungalows etwa erzeugen mehr Energie, als sie verbrauchen, und fördern das „autarke“ Wohnen. Flachdächer eignen sich ideal für die Installation einer Photovoltaik-Anlage oder zur Dachbegrünung

Kapitalanlage

Gewerbepark 10.000 qm **Hallen** 2.500 qm zu verkaufen.

Lage: **Staßfurt** - neues Industriegebiet, Kaufpreis: **500.000 €** VB

Telefon 0531/38 000 13

GEWERBEFLÄCHEN ZU VERMIETEN!

Büro/Praxis/Laden// Sie haben die Geschäftsidee? Wir die passenden Räume! Informieren Sie sich über unsere individuellen Gewerbeflächen in **Köthen/ Anhalt**.

- **Flexible Flächen** zur Anmietung bis 370 Quadratmeter
- **Verkehrsgünstig und zentral gelegen** in Fußgängerzonen oder Ladenzeilen.
- **Moderne Verkaufsflächen** mit Automattüren, großen Schaufenstern und Lagerflächen mit Lastenfahrstuhl.
- Auch als **Callcenter/Co-Working-Space** oder **Einzelbüro** mit flexibler Mietdauer oder als **Pop-Up-Store** möglich

Direkt vom Eigentümer – ohne Maklerprovision

Info: 01708953744 · E-Mail: abfgmbh@gmx.de

Persönliche und bankenunabhängige Beratung mit über 400 Kreditinstituten im Vergleich für:

- Kauf
- Neubau
- Umfinanzierung

Wir begleiten unsere Mandanten vom Erstgespräch bis zur notariellen Beurkundung



OLAF ZAHN
Immobilienfinanzierung



Vor der Burg 1
38100 Braunschweig
Tel. 0531.61281.222
Mob. 0177.3285543
Fax 0531.61281.229

persönlich / sicher / unabhängig

www.olaf-zahn.de

STELLENMARKT

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams zu sofort oder später

eine/n Medienberater/in im Anzeigenverkauf

- Sind Sie kommunikations- und begeisterungsfähig?
- Zeichnen Sie sich durch Flexibilität, Zuverlässigkeit und Einsatzbereitschaft aus?
- Können Sie Menschen begeistern und verfügen über ein sicheres und selbstbewusstes Auftreten?
- Haben Sie Lust, in unserem Team mitzuwirken?

Dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung an: info@comet-verlag.de

CV Comet Verlag GmbH · Im Remenfeld 5 · 38104 Braunschweig



Sicherheitsdienste GmbH

Wir suchen ab sofort für Wolfsburg, Braunschweig und Salzgitter

Personal für den Sicherheits-/Empfangsdienst (m/w/d)

in VZ / TZ oder zur Aushilfe

Voraussetzung: gepflegtes Erscheinungsbild, Deutsch in Wort und Schrift, MS Office, Englisch-Grundkenntnisse, technisches Verständnis, Bereitschaft zur Schichtarbeit, auch an Wochenenden und Feiertagen.

Unterrichtung oder Sachkundenachweis nach §34a GewO sind

Bedingung, gern auch Service- und Fachkräfte sowie GSSK;

Führerschein und eigener PKW sind von Vorteil

Schriftliche Bewerbungen senden Sie bitte an:

hectas Sicherheitsdienste GmbH, Frau Hauke,

Konsumstraße 45, 42285 Wuppertal

Bewerbungen per Email bitte an:

anita.hauke@hectas.de

SCHULDEN? Wir helfen sofort!

Anerkannte Schuldner-/Sozial- und Insolvenzberatungsstelle des Landes Niedersachsen – info@bss-beratung.de

ERSTBERATUNG KOSTENLOS

KOSTENÜBERNAHME MÖGLICH

Psychologische Hilfe durch Psychologin

BSS e.V. gemeinnütziger Verein

Tel. (0531) 2876431

Wir suchen einen Allround-Handwerker/ Maler (m/w/d) zur Renovierung einer Eigentumswohnung, für Verlegung von Laminat u.s.w., Telefon (0531) 3800093

Buchhalter (m/w/d)

von Verlagsgesellschaft für halbtags gesucht. CV COMET Verlag GmbH, Tel. 0531/38 000-19

Wir suchen zu sofort:

Raumpfleger

(m/w/d) in Braunschweig

In Teilzeit und auf 450 €-Basis.

Voraussetzungen:

- Berufserfahrung wünschenswert

- Führerschein Klasse B wünschenswert

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung

an salgitter-plural@compass-group.de

oder PLURAL servicepool GmbH

Eisenhüttenstraße 99

38239 Salzgitter

Mitarbeiter mit polnischen Sprachkenntnissen - Praktiker -

(Quereinsteiger möglich) mit Kenntnissen für LKW's für unsere polnischen Kunden in Vollzeit sucht ab sofort

Salzgitter

EuroLogistik GmbH

Tel. 05341/18928-70

Sicherheit – Detektei – Service GmbH



Wir suchen in Wolfsburg/Braunschweig/Hildesheim

• **Sicherheitsmitarbeiter (m/w/d)**

Vollzeit / Teilzeit / 450 € Basis im Schichtdienst für Bewachungen

Senden Sie uns Ihre Kurzbewerbung mit Lebenslauf.

Im Neuen Felde 107 – 29525 Uelzen

☎ 0581 / 948797-0 – info@sds-sicherheit-service.de



Altenpfleger (m/w/d)

Gesundheits- und Krankenpfleger (m/w/d)

für den Umkreis Braunschweig zu sofort gesucht.

Dienstplanmitgestaltung, sowie Firmenfahrzeug

mit Privatnutzung möglich.

Ab 18 € Std. zzgl. Zuschläge

Altenpflegehelfer (m/w/d)

Pflegehelfer (m/w/d)

für den Umkreis Braunschweig zu sofort gesucht.

Dienstplanmitgestaltung, sowie Firmenfahrzeug

mit Privatnutzung möglich.

Ab 12 €/15 € Std. zzgl. Zuschläge, je nach Qualifikation

Ihre Bewerbung an:

Promedi Personalmanagement GmbH

Frau Nora Bannasch

Am Markt 2

31224 Peine

Tel. 05171-54 59 60-25

Email: bewerbung.peine@promedi-personal.de

JETZT LOKFÜHRER WERDEN:

Quereinstieg als **Triebfahrzeugführer*in** mit Übernahmegarantie!

Unsere Ausbildung bietet eine sichere Zukunft und richtet sich an Quereinsteiger aus allen Branchen.

Die Umschulung ist zu 100 % via Bildungsgutschein finanzierbar.

Weitere Infos: 0800 411 5 411 (kostenfreie Hotline)
info@meineZUGunft.de | www.meineZUGunft.de



Wir suchen

Zusteller (m/w/d)

für einige Gebiete in Braunschweig

Für weitere Infos:

CV Comet Verlag GmbH

Telefon: 0531 / 38 000 0

info@braunschweigreport.de

STELLENMARKT

Anzeige

+++ Landstrom Newsticker +++ Jobs mit Zukunft +++

Willkommen im Jahr 2021. Für die Landwind-Gruppe ein besonderes Jahr, denn wir feiern unser 20-jähriges Jubiläum! Verrückt wie schnell die Zeit vergeht. Seit zwanzig Jahren planen, bauen und betreiben wir nun schon Windenergieanlagen bundesweit mit Bürgerbeteiligung. Mittlerweile betreuen wir über 100 Windenergieanlagen, die jährlich über 500 Millionen Kilowattstunden elektrische Energie produzieren. Genug Strom, um über 333.000 Menschen mit Erneuerbarer Energie zu versorgen. Dank Landstrom können wir seit dem Jahr 2013 unsere Kunden mit regionalem, fairem und nachhaltigem Ökostrom versorgen. Und wir wachsen weiter. Wir sind immer auf der Suche nach Men-

schen, die gemeinsam mit uns an der Energiewende arbeiten.

Ganz akut suchen wir:

- **Projektingenieur Elektrotechnik (m/w/d)**
- **Projektentwickler Erneuerbare Energien (m/w/d)**
- **Technischer Zeichner, Bauzeichner oder Vermessungstechniker (m/w/d) in Teilzeit**
- **Werkstudent/Studentische Aushilfe Windenergie (m/w/d)**
- **Werkstudent/Studentische Aushilfe im Bereich Informatik (m/w/d)**
- **Rechtsanwalts- und Notarfachangestellte/r oder Projektassistenz (m/w/d)**

Bei uns arbeitest Du auf Augenhöhe in einem extrem engagierten Team. Flache Hierarchien bieten Dir die Möglichkeit, die Energiewende direkt mitzugestalten und Ideen einzubringen - egal ob Praktikant oder Ingenieur. Wir setzen uns mit Herzblut ein und bieten ein flexibles Arbeitsumfeld mit umso spannenderen Aufgaben. Modernste Büroräume im geschmackvoll ausgebauten historischen Hofgebäude schaffen ein besonderes Ambiente. Lärm, Hektik und dicke Luft ist bei uns auf dem Dorf fehlend.

Ins idyllische Gevensleben fährt man gegen den Strom und genießt einen stressfreien Arbeitsweg ohne Stau und Hektik. Ein eigener Fitnessraum, eine Terrasse zum

Pausieren und eine E-Ladesäule zum kostenlosen Tanken sind nur ein paar Benefits, die Dich erwarten. Habe ich Dein Interesse geweckt?

Dann schau einfach auf www.landwind-gruppe.de vorbei und mach Deine Bewerbungsunterlagen fertig.

Herzliche Grüße

Bärbel Heidebroek



AUS- UND WEITERBILDUNG

Die Ausbildungsqualität leidet Azubis in der Pandemie

Das Corona-Virus wirkt sich auf vielen Ebenen auf das Berufsleben aus. Auch Auszubildende sind betroffen - vor allem, weil Präsenzveranstaltungen weitgehend ausfallen. Wie die Randstad-ifo-Personalleiterbefragung zeigt, entstanden dadurch in 72 Prozent der Unternehmen Lücken in der Wissensvermittlung für Azubis. In weniger als der Hälfte der Fälle konnten die Lücken

geschlossen werden. Nur 27 Prozent der Unternehmen gaben an, dass die Corona-Maßnahmen keine Auswirkungen auf die Berufsausbildung hatten.

„Geschlossene Berufsschulen, Betriebe im Homeoffice - die wichtige Kombination aus praktischen und theoretischen Lerneinheiten wurde in der Pandemie in vielen Ausbildungsbetrieben stark beeinträchtigt“, weiß Dr. Christoph Kah-

lenberg, Leiter der Randstad Akademie. Die gute Nachricht: Trotz der Einschränkungen konnten 88 Prozent der Azubis ihre Lehrzeit erfolgreich abschließen.

Obwohl im verarbeitenden Gewerbe besonders viele Auszubildende mit erschwerten Lernbedingungen zu kämpfen hatten, konnten die Defizite dort am schnellsten aufgeholt werden. „Durch die hohe Ausbildungsdichte hat die Branche ein sehr stabiles Netzwerk. Rückstände konnten daher schnell wieder aufgeholt werden“, so Dr. Kahlenberg. „Der beste Weg, Wissenslücken zu vermeiden, ist eine Lernkultur in der betrieblichen Praxis zu etablieren, die den gegenseitigen Austausch fördert. Auf diese Weise können sich Netzwerke bilden, die auch dann Bestand haben, wenn der Austausch für einen längeren Zeitraum nur online stattfindet.“ tnx



In den meisten Unternehmen leidet wegen Corona die Qualität der Ausbildung. Längst nicht alle Rückstände können nachgeholt werden.

Grafik: Randstad/txn



Ludwig Fresenius Schulen

Unsere Ausbildungen in Wolfsburg:
Ergotherapie/in (auch verkürzt*)
Physiotherapeut/in

*Förderung u. a. durch Jobcenter oder Arbeitsagentur möglich

Bewerbung jederzeit möglich!

Dorfstraße 18 · 38442 Wolfsburg
Tel.: 0 53 62 / 6 20 73
www.ludwig-fresenius.de

braunschweig report
erfolgreich werben

KLEINANZEIGEN

Ankauf

Kaufe Bücher aus allen Bereichen (keine Romane). A. Ehbrecht Tel. 05174-8397

Bekanntschaffen

Fürsorgliches Paar 49, sucht eine Frau (Alter egal), die ihr altes Leben hinter sich lassen will, um mit uns gemeinsam ein sorgenfreies und geborgenes Leben/ Beziehung aufzubauen. Telefon 01757479966

Camping/Wohnwagen

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 · www.wm-aw.de Fa

Immobilien / Verkauf

Kapitalanlage

Gewerbepark 10.000 qm
Hallen 2.500 qm
zu verkaufen.

Lage: **Staßfurt** -
neues Industriegebiet
Kaufpreis: **500.000 €** VB

Telefon 0531/38 000 13

Geschäftliche Empfehlungen

Fliesenleger: 0531 122 8821

**ADN Schuldnerberatung -
kostenlose Beratung und
kurzfristige Termine.
Telefon 0531/4811471**

Probleme mit Baumstämpfen??

Wir fräsen bis
2,15 m unter
Boden!  Pro Baum GmbH
Tel.: 481 14 95

Verschiedenes

Brunnenbauer für meinen Privatgarten in Hordorf gesucht. Tel. 0154 54400355
Fliesenleger für Terrassenverfügung privat gesucht. Tel. 0531 38 000 13
Gartenhilfe (mwd) für privaten Garten in Hordorf ab März in Dauerbeschäftigung als Aushilfe gesucht. Tel. 015757400355

**Eine gewerbliche s/w-Anzeige
in dieser Größe kostet
40 € zzgl. MwSt.
Der Branchenhinweis Ihrer
Wahl ist dabei kostenlos!**

EROBELLA
DAS EROTIKPORTAL

erobella.com/Maria
↓ 31J 85D Blond
☎ 0151 2799 5083

erobella.com/Dream
↓ 25J 70B Braun
☎ 0151 4757 5618

15 Damen
in deiner Nähe
erobella.com/Brauns

Gratis Erotik DVD-Katalog ab 18!

Hardcore DVDs aus allen Bereichen
Kostenlos und unverbindlich, immer neue Angebote
Telefonisch bestellen: 0 53 41-90 57 68, Mo - Fr 8-16.30 Uhr
oder SMS 01 52 27 65 06 49 (Anschrift + Geb.-Datum)

www.braunschweigreport.de

Impressum

**braunschweig
report**
erfolgreich werben

Herausgeber und Verleger:
CV Comet Verlag GmbH

Niederlassung:
Im Remenfeld 5, 38104 Braunschweig
Verlag: Tel.: 05 31/3 80 00-0
Anzeigen: Tel.: 05 31/3 80 00-10
Fax: 05 31/3 80 00-20

E-mail: info@braunschweigreport.de

Redaktion: Felix Runder VisDP (1)
Prof. Dr. Gerd Biegel
Matthias Schumacher
Sven-David Müller
Peter Müller

Anzeigenleitung: Hans-Joachim Kröber (2)
Gestaltung, Satz + Druck (3):
1, 2, 3: CV Comet Verlag GmbH
Im Remenfeld 5, 38104 Braunschweig
www.braunschweigreport.de

33. Jahrgang

Gewinnspiele/Verlosungen

Datenschutzhinweise nach DSGVO erhalten Sie unter www.braunschweigreport.de/ Datenschutz oder info@braunschweigreport.de.

Wir beziehen Naturstrom der TEAG aus 100 Prozent regenerativer Erzeugung und drucken auf recyceltem, umweltfreundlichem Papier.

Verkäufe

Büroauflösung: Büromöbel/Schreibtische/Schränke/ Stühle ab 10 € + EDV-Anlagen kpl. gegen Gebot abzugeben. Terminvereinbarung unter 0531/3800093

Massagepraxisauflösung

Verkaufe Liegen, Fango-Ofen, Crushed Ice-Maschine, Trainingsgeräte usw. Abzugeben Anfang März.
Telefon 0531-796060

Ernährungstipp für Tiere

Liebe geht durch den Magen

Wenn jedes Tier besonders is(s)t

ANZEIGE

Unsere Haustiere sind treue Begleiter, Familienmitglieder und ganz einfach einzigartig – genauso wie ihre Ernährungsbedürfnisse. Mit einem einzigartigen Algorithmus können Tierärzte nun eine individualisierte Nahrung erstellen, welche die persönlichen Bedürfnisse einer Katze oder eines Hundes abdeckt.

Die richtige Ernährung fürs Haustier: Auf den Mix kommt's an

Katzen und Hunde brauchen mehr als „nur“ viel Fleisch, weiß Catharina Lücking, Tierärztin und Scientific Trainer bei ROYAL CANIN®. In den Napf gehöre vor allem der richtige „Mix“ aus Nährstoffen: Proteine, Fette, Kohlenhydrate, Mineralstoffe und Vitamine müssten ausreichend und ausgewogen vorhanden sein. Das sei abhängig von Größe, Gewicht, Alter, Aktivitätslevel und Kastrationsstatus – und danach, ob ein Tier gesund oder krank sei oder

Risikofaktoren für die Entstehung von Krankheiten aufweise. „Wir wissen z.B., dass über die Hälfte aller Haustiere übergewichtig sind und damit ein Risiko für Gelenkkrankheiten oder Diabetes haben“, so Lücking.

Liebe geht durch den Magen

Die Tierärztin empfiehlt deshalb eine Ernährungsberatung in der Tierarztpraxis: „Wir alle wollen natürlich das Beste für unser Haustier. Man sagt nicht umsonst: Liebe geht durch den Magen. Gleichzeitig ist das Thema Ernährung sehr komplex.“ So komplex, dass Mathematiker, Ernährungswissenschaftler und Tierärzte bei ROYAL CANIN® in über 7 Jahren Forschung einen einzigartigen Algorithmus entwickelt haben: gepaart mit der Expertise eines Tierarztes bei Untersuchung und Diagnose, berechnet er eine individuelle Nahrungszusammensetzung, welche auf die persönlichen Bedürfnisse einer Kat-

ze oder eines Hundes abgestimmt ist. Tierhalter können diese dann online bei ihrem Tierarzt bestellen und bezahlen. Anschließend wird die Nahrung speziell für das Tier hergestellt und an eine Wunschadresse geliefert.

„Jeder Haustierhalter weiß: Wenn das eigene Haustier gesund und glücklich ist, dann bin ich es auch. Gesundheit ist das schönste Geschenk. Und mit maßgeschneiderter Ernährung kann man da sehr viel tun“, so Lückings Fazit.

Weitere Informationen unter:
www.individualis.com/de/



**braunschweig
report**

ANZEIGENSCHLUSS

für die Ausgabe März 2021
am 26.2.2021, ist Mittwoch, der
24.2.2021, 18 Uhr.

Telefon 0531 / 380000
info@braunschweigreport.de

KLEINANZEIGEN-ANNAHME
☎ 05 31 / 38 000 10
info@braunschweigreport.de

KREUZWORTRÄTSEL

Anzeige

Viel Spaß beim Rätseln

Lebensgrundstoff	Speer der Zulus	Gerippe	Meerenge in Skandinavien	das Seiende (philos.)		Kap auf Rügen	Name zweier Päpste			spanischer Ausruf		franz. Autorennstrecke	veraltet: bäuerlich		Hauptstadt d. Philippinen	Zeter und ...		Haustier der Lappen
						Gemälde-einfassung		3										
Stinktier						Spitzname Eisenhowers				kenian. Staatsmann (Arap)		Vereinigung				6		Frauenname
elektronischer Fühler							Boxbegriff (Abk.)		polynes. Volk in Neuseeland					innere Einstellung			Jupitermond	
	1			heftig, aber angemessen		Hülle der Insektenpuppen						orientalische Märchenfigur						
in Kürze			US-Schauspielerin (Zsa-Zsa)						Ab-schirmung									
		5											englisch: nach, zu				des-gleichen	
Passahrot der Juden			Gelatine										größte Bibliothek Berlins (Kw.)			spanischer Artikel		
altgriechische Grab-säule	Ruinen-stätte in Saudi-Arabien	altjapanisches Brettspiel													10			
													moderne Hose			eine Meeresmuschel		
Welt ohne menschl. Eingriff		schnell, schnittig												italien. Schauspielerin † 1924			4	
kernig-gemütlich														Insel vor Dalmatien				Schiff-fahrts-route
														boshafte Schadenfreude	be-denken		Bei-stand, As-sistenz	
Stamm in Ghana	Außenbord-treppe (Schiff)		Initialen der Glas															
träge														franzö-sische Käseart				
						Klein-staat in den Py-renäen	Wortteil: Ohr	talent-iert		Weinge-schmack				Männer-name	Vorname des US-Filmstars Greene		Abk.: Tank-wagen	
ein Werkzeug			Werbe-kurzfilme			eine Erzäh-lung								Pfütze				9
dünner Pfann-kuchen	Gründer Bremer-havens							See-lachs-art		über-flüssig, ent-behrlich								
						dt. Komponist † 1847	Kleider-rand						schlimm				Abk.: fach-kundig	franzö-sisch, span.: in
Konkur-renz	chem. Zeichen für Tellur		Resultat										männ-licher Ver-wandter					
	12									Erinne-rung								7
eh. spanische Währung							1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Jetzt schon Frühling buchen!

mit **150 € Amazon-Gutschein** persönl. Wünsche erfüllen.

Unsere Wohnungsangebote hauen selbst unseren Siebenschläfer Pepe früher aus seinem Bett.

Infos unter: 0 53 41-188 62 00
www.tagwohnen-sz.de

TAG wohnen SALZGITTER

LMC Werbung 21-0036-8

Angebot gilt nur für Neukunden und ausgewählte Wohnungen.

KULTUR

Theater ist wichtig wie Brot

Interview mit Dagmar Schlingmann

Theater- und Konzertsäle geschlossen. Insbesondere freie Künstler klagen, da sie keinerlei Einnahmemöglichkeiten mehr haben.

Das Staatstheater Braunschweig hat schon im ersten Lockdown innovative Konzepte für das Publikum entwickelt. Auch im zweiten Lockdown punktet das Staatstheater mit digitalen Angeboten oder einer Opern CD (Hänsel und Gretel), die alle Abonnenten kostenlos erhalten und Zuschauer für gerade einmal zehn Euro bestellen können. Das dritte Sinfoniekonzert im Januar 2021 zeichnete der Norddeutsche Rundfunk auf.

Wie wirkt sich der zweite Lockdown auf die Arbeit der Künstler im Staatstheater Braunschweig aus?

Trotz vollstem Verständnis für die politischen Entscheidungen ist es natürlich für alle frustrierend, wenn Premieren, Vorstellungen und Konzerte abgesagt und immer weiter verschoben werden müssen. Die Künstler und Künstlerinnen vermissen den direkten Kontakt mit unserem Publikum unheimlich. Wir können aber anders als im Frühjahr die meiste Zeit die Proben weiterführen und hoffen, dass das so bleibt. Das heißt, wir können – zwar unter strengen Hygieneregeln, aber immerhin – gemeinsam arbeiten und mit Hoffnung und Vorfreude auf tolle neue Produktionen in die Zukunft schauen.

Beim ersten Lockdown haben Ihre Künstler sozusagen das Publikum aufgesucht - welche Aktivitäten sind bei einem länger andauernden zweiten Lockdown angedacht?



Dagmar Schlingmann ist Generalintendantin des Staatstheaters Braunschweig.

Foto: S.-D. Müller

Unser Fokus ist jetzt die tägliche künstlerische Probenarbeit, über die wir auch über unsere digitalen Kanäle informieren. Das nächste Sinfoniekonzert des Staatsorchesters wird in der Stadthalle ohne Publikum aufgeführt und dann am 21. Februar als Aufzeichnung im Hörfunk auf NDR Kultur ausgestrahlt. Außerdem planen wir unsere erste große Streaming-Premiere.

Wie reagieren die Zuschauer und Abonnenten auf den Lockdown - welches Feedback erhalten Sie?

*Unglaublich viel Zuspruch! Zuschauer*innen verzichten auf den Umtausch bereits gekaufter Tickets, um uns zu unterstützen. Wir haben im Dezember sehr viele Geschenk-Gutscheine für das neue Jahr verkauft. Einige haben Zettel an unsere Türen geklebt: „Euer Publikum verzisst euch nicht!“, „Ihr seid für uns systemrelevant“ oder „Wir*

werden da sein, bei jedem neuen Stück!“.

Welche Einflüsse haben zwei langfristige Lockdowns auf den Finanzhaushalt des Staatstheaters Braunschweig? Stecken Sie in einer Finanzkrise?

*Der Ausfall der Einnahmen durch den Ticketverkauf ist bitter, kann aber bislang durch die Einsparungen dank der Kurzarbeit, die für einen Teil der Theater-Mitarbeiter*innen gilt, in großen Teilen aufgefangen werden.*

Die Corona-Pandemie wird die Menschheit weiter - über Jahre - begleiten. Das Risiko weiterer Pandemien ist groß. Wie müssen Theater zukünftig - unabhängig von der Corona-Pandemie - verstärkt auf digitale und andere Angebote setzen, die Infektionen nicht fördern?

Die Theater und ihre künstlerischen und technischen Teams

*haben in den letzten Monaten viel dazugelernt in den digitalen Bereichen und da muss weiter geforscht und weiter probiert werden. Das Theater versteht sich aber als ein lebendiger Ort der Begegnung zwischen Künstler*innen und Live-Publikum. Und das sollte es hoffentlich auch in Zukunft bleiben.*

Freie Künstler stehen vor besonders großen Herausforderungen - wie kann das Staatstheater freiberuflich tätige Künstler unterstützen?

*Das Staatstheater legt großen Wert auf die Zusammenarbeit mit Künstler*innen der freien Szene. Sie sind in viele unserer Produktionen mit eingebunden. Zusätzlich haben wir im Frühsommer mit unserer Aktion „Wir kommen zu Ihnen“ insgesamt 30.000 Euro an Spendengeldern für freie Künstler in Braunschweig gesammelt.*

Angenommen der zweite Lockdown endet am 31. März 2021 - kann dann sofort danach wieder mit entsprechenden "Anti-Corona-Hygienekonzepten" der Spielbetrieb wiederaufgenommen werden?

Ja, darauf sind wir vorbereitet und darauf arbeiten alle hier im Haus hin. Zahlreiche neue Produktionen aus allen Sparten des Staatstheaters hatten während des laufenden Lockdowns bereits ihre Generalproben und könnten herausgebracht werden, sobald wir wieder Publikum empfangen können.

Unser Opern- und Kulturkritiker PhDr. Sven-David Müller führte ein Interview mit Generalintendantin Dagmar Schlingmann.

JAHRESHOROSKOP 2021

Fortsetzung vom 18.12.2020

Krebs

Kritiker mit Angst vor Kritik

Er ist ein anhänglicher und gefühlsbetonter Familienmensch – ein Nestbauer, ein ruhender Pol im Hintergrund. Das bedeutet nicht, dass er nur ein passiver Beobachter wäre. Seine Umgebung füllt er mit Behaglichkeit und gibt vielen Menschen Halt und Selbstvertrauen. Konflikte weicht er zwar aus, versteht es jedoch, sie immer wieder in ganz unauffälliger Weise aus der Welt zu schaffen.

Ihre Zuverlässigkeit wirkt stark durch Ihre Ruhe

Ein spannendes Jahr liegt vor Ihnen, das jedoch auch einige Schwierigkeiten mit sich bringt. Das gilt besonders für die um den 26.06. Geborenen, die übrigen Krebse haben nicht so sehr darunter zu leiden. Viele derartige Störungen lassen sich dadurch vermeiden, dass Sie Ihren Arbeitsstil überdenken, wenn Sie wieder einmal unter Strom stehen. Hektik sollten Sie ebenso wie Chaos vermeiden. Ihr Ideenreichtum und Ihre sprichwörtliche Zuverlässigkeit kommen am stärksten in ruhigen Bahnen zur Geltung. Große Aufgaben stehen Ihnen bevor.



22. Juni -
22. Juli

Doch Sie müssen sie auch zu einem Ende bringen, sonst kann Ihre Leistung nicht gewürdigt werden. Wichtige Termine haben im September nichts zu suchen. Die sind im Oktober viel besser aufgehoben. In der Liebe lässt Pluto eine ganze Reihe interessanter Leute Ihren Weg kreuzen. Ihren gesundheitlichen Höhepunkt erleben Sie im Monat Juli. (ak)

Löwe

Kreativschmiede und Motivationstrainer

Wir sollten von den klischeehaften Vorstellungen Abschied nehmen, die über Löwe-Charaktere in Umlauf sind. Der über allen Dingen stehende Souverän ist in Wirklichkeit stark von seiner Umgebung abhängig. Er braucht Anerkennung wie die Achtung seiner Mitschenden schwindet sein sonst stark ausgeprägtes Selbstbewusstsein wie Schnee in der Sonne.

Ein berufliches Hoch im September

Der Kraftplanet Mars regiert

Ihr Jahr und beflügelt Ihre Phantasie. Die ersten vier Monate stehen ganz im Zeichen von Liebe und Partnerschaft. Sollten Sie Single sein, dürfte dieser Zustand den Jahresanfang kaum überdauern. Nutzen Sie diese Zeit besonders intensiv, denn ab Mitte Mai sind Störungen durch Missverständnisse möglich. Erst Ende Juli setzen sich die positiven Einflüsse wieder durch. Beruflich neigen Sie zu übersteigerten Hoffnungen, die sich nicht alle verwirklichen lassen. Doch hier bietet der September die besten



23. Juli -
23. August

Möglichkeiten und steigert Ihr Durchsetzungsvermögen. Jetzt kommt die Zeit, in der sich berufliche Träume verwirklichen lassen. Allerdings müssen Sie zu Veränderungen bereit sein. Bleiben Sie in finanziellen Dingen auf dem Teppich. Selbst großzügige Gehaltsverbesserungen sollten Sie nicht zu leichtsinnigen Eskapaden verleiten. (ak)

Jungfrau

Intellektuell überlegen und vielseitig

Der Charakter ist ein schwer zu durchschauendes Gemisch aus Sachlichkeit und Emotionalität. Zuverlässigkeit und ordnende Tatkraft sowie Menschenfreundlichkeit springen natürlich zuerst ins Auge. Sie ist bereit, sich in die unterschiedlichsten Lebenslagen einzupassen, und hat das Bedürfnis, Konflikte sowie Reibungsflächen in Beruf und familiärem Umfeld abzubauen.

Ein günstiges Jahr für berufliche Vorhaben

Eine Flut neuer Ideen purzelt aus Ihnen ins neue Jahr.

Doch nicht alle lassen sich verwirklichen, und es besteht die Gefahr, dass Sie über die Fülle Ihrer eigenen Einfälle stolpern. Eigentlich besitzen Sie genug Kritikfähigkeit, um deren Brauchbarkeit zu hinterfragen und springen natürlich zuerst ins Auge. Sie ist bereit, sich in die unterschiedlichsten Lebenslagen einzupassen, und hat das Bedürfnis, Konflikte sowie Reibungsflächen in Beruf und familiärem Umfeld abzubauen. dies begünstigt Ihre Vorhaben. Allerdings müssen Sie mit den Folgen fertig werden, das heißt mit Unfriede-



24. August -
23. September

den, Disharmonie und konkurrierenden Faktoren. Jetzt ist die Zeit, einmal mit der Faust auf den Tisch zu hauen und nicht mehr alle Widerstände geduldig hinzunehmen. Im August besteht die Gefahr, dass Sie sich gesundheitlich überfordern. Während dieses Monats sollten Sie Ihr Arbeitstempo etwas drosseln. (ak)

Waage

Harmoniebedürftig und gerecht

Waage-Persönlichkeiten haben das Bedürfnis, Schönes zu schaffen. Deshalb finden sie sich unter diesem Sternzeichen viele Künstler. Ihre ästhetische Grundhaltung sucht nach Harmonie und innerer Stimmigkeit. Ihr Bedürfnis, diese Harmonie zu erhalten, trägt ihnen besonders in frühen Lebensphasen leicht den Vorwurf einer inneren Passivität, Ängstlichkeit und Entscheidungsschwäche ein.

Ihre positive Ausstrahlung behauptet sich in Turbulenzen

Das neue Jahr hat Ihnen einiges zu bieten. Allerdings in einer bunten Mischung von positiven und negativen Erfahrungen. Der romantische Jahresbeginn weckt in Ihnen allgemeine Erwartungen für das weitere Jahr, die sich leider nicht alle erfüllen. Aber Sie kommen schon auf Ihre Kosten. Sie strahlen Vertrauen aus und gewinnen im Beruf neue lukrative Geschäftspartner. Nicht ganz auszuschließen ist allerdings, dass sie beruflich wie finanziell auch chaotische Phasen durchstehen müssen. Aber das kennen Sie ja schon aus den vergan-



24. September -
23. Oktober

genen Jahren. Jupiter hilft Ihnen auch diesmal auf der Patsche. Eine Empfehlung für Ihre Urlaubsplanung: Da Mars Sie im August leicht ausbremst, bietet sich dieser Monat für den Urlaub geradezu an. Befolgen Sie diesen Rat, können Sie sich auf Ihre stabile Gesundheit verlassen. Jupiter begünstigt Ihre Privatsphäre. (ak)

Skorpion

Mit viel Gefühl durchs neue Jahr

Ein sehr intensiver Mensch in seinem Denken, Fühlen und Handeln. Bei dieser Disposition sieht man ihn nur selten ausgeglichen oder gelassen. Als ein Mensch, der hinter die Dinge blicken will, kann er sich nicht auf eine ruhige Diskussion zu Themen einlassen, die ihn bewegen. Deshalb ist sein Leben durchsetzt von Konflikten und Krisen. Erst im Alter wird er allmählich ruhiger.

Einfühlungsvermögen und Realismus sind gefragt

Das kommende Jahr führt Sie auf sicheren Wegen zu Erfolg

und Zufriedenheit. Im März haben Sie die Gelegenheit, an stärkeren beruflichen Anforderungen zu wachsen. Auch der April fördert Ihre beruflichen Vorhaben und bringt auch Ihre Finanzen auf Vordermann. Realismus ist nicht gerade Ihre starke Seite. Aber auf ihn kommt es im Mai besonders an. Es besteht die Gefahr von Missverständnissen, die Sie nur durch eine klare Haltung aus der Welt schaffen können. Der Sommer verläuft in ruhigeren Bahnen. Der Oktober erfordert Ihr umsichtiges Handeln; denn Ihre schier überbordende Phantasiefülle



24. Oktober -
22. November

könnte Sie zu irrealen Plänen verleiten. Gesundheitlich bietet das Jahr keine Probleme. Lediglich im Oktober und November sollten Sie Ihre sportlichen Ambitionen etwas zurückfahren. Denn während dieser Zeit besteht Verletzungsgefahr. In der Partnerschaft neigen Sie verstärkt zu Experimenten. (ak)

Schütze

Gesellschaftslöwe und Pointen-Killer

Sein Selbstwertgefühl ist stark entwickelt, manchmal etwas überartikuliert. Das kann sich in einer überzogenen Kritik gegenüber seinem Umfeld äußern. Im Grunde ist er jedoch gutmütig, gesellig und umgibt sich gern mit einem großen Freundeskreis. Er hat das Erzählen von Witzen überlassen. Denn er ist ein notorischer Pointen-Patzer.

Die Sonne des Erfolgs überstrahlt das ganze Jahr

Das ganze Jahr über für Sie in

einer besonders günstigen Position, und Sie werden nachhaltig davon profitieren. Nach einem dynamischen Start ins neue Jahr bereiten März und Juni zwar einige Irritationen. Doch der Sommer verläuft voll zu Ihrer Zufriedenheit und fördert alle Ihre Vorhaben. Der September lässt die positiven Einflüsse abklingen und bringt finanzielle Risiken mit sich. Doch schon der Oktober findet Sie im Zentrum der Aktivitäten auf Erfolgsspur. Eine leichte Neigung zu Ungeduld sollten Sie im Zaum halten. In der Partnerschaft startet das neue Jahr



23. November -
21. Dezember

mit einem Hoch, das bis zum Juli anhält. Im September erleben Sie eine leichte Trübung am Liebeshimmel. Doch der Oktober entschädigt für Versäumtes. Gesundheitlich sollten Sie sich keine allzu großen Sorgen machen, wenn Sie zu Jahresbeginn etwas antriebslos sind. Denn das restliche Jahr findet Sie wieder in Hochform. (akz)

AUS DEM POLIZEIBERICHT

Reifen zerstochen, Scheiben eingeschlagen

Zeugen gesucht

Braunschweig, Nordstadt
20.1.2021, 02-12 Uhr

Zweimal in kurzer Folge beschädigten Unbekannte einen Pkw. Weil eine politische Motivation der Täter nicht ausgeschlossen werden kann, ermittelt das Fachkommissariat für Staatschutz und bittet um Hinweise aus der Bevölkerung.

Die 43-jährige Halterin des weißen Hyundais und ihr 50-jähriger Lebensgefährte hatten ihr Fahrzeug auf einem öffentlichen Parkplatz in der Mitgaustraße Ecke Mittelweg geparkt. In der Nacht zu Mittwoch sahen sie es zuletzt unbeschädigt.

Am Mittwochmittag entdeckten sie erneut erhebliche Beschädigungen: Alle Scheiben des Fahrzeugs sowie ein Scheinwerfer wurden eingeschlagen bzw. entglast und alle vier Reifen zerstochen. Zusätzlich übergossen die Täter das Fahrzeug mit einer ätzenden Substanz, wodurch der Lack beschädigt wurde und Blasen schlug.

Bereits am vergangenen Wochenende ist das gleiche Fahrzeug Ziel einer Sachbeschädigung geworden, als es in der Zeit vom 15. bis 18.01. in der Kurt-Schumacher-Straße geparkt war.

Die Täter schlugen die Scheiben ein, so dass diese zersplitterten, und schlitzen die Reifen auf und ließen die Luft entweichen.

Da die Fahrzeughalterin und ihr Lebensgefährte politisch aktiv sind, geht die Polizei bei den Tätern derzeit von politisch linksmotivierten Personen aus. Bei dem 50-Jährigen handelt es sich um den stellvertretenden Vorsitzenden des Kreisverbandes BS-HI der Partei Die Rechte.

Die Polizei bittet Zeugen, die Hinweise auf die Täter geben können oder Beobachtungen von verdächtigen Personen oder Fahrzeugen gemacht haben, sich beim Kriminaldauerdienst unter 0531/476-2516 zu melden.

Auto mutwillig umgekippt

Zeugen gesucht

Braunschweig, Altewiek
01.01.2021, 02:15 Uhr

Zeugenaufwurf - Unbekannte kippten ein Auto auf die Seite und entkamen unerkannt. In der Silvesternacht haben Unbekannte am Löwenwall einen Fiat 500 umgekippt, sodass dieser auf der Seite liegen geblieben ist. Hierauf wurde ein Anwohner aufmerksam, der die Polizei informierte.

Die Täter konnten unerkannt flüchten.

Der Pkw wurde mit Hilfe eines Abschleppunternehmens wiederaufgerichtet. Es entstand ein Sachschaden in Höhe von ca. 10.000 Euro. Zeugen die Hinweise auf die/den Täter geben können, werden gebeten sich telefonisch in der Wache des Polizeikommissariats Mitte unter 0531/ 476 3115 zu melden.

Anrufe von Trickbetrüggern

Neue Maschen zu erkennen

Braunschweig 8.-14.1.2021

die Personen auf, indem sie Anrufer geben sich nun auch als Finanzbeamte aus, um an Bargeld und Wertgegenstände von Senior*innen zu gelangen. In der vergangenen Woche meldeten sich erneut zahlreiche Personen bei der Polizei und berichteten, Anrufe von ihnen unbekanntem Personen erhalten zu haben. In den Telefonaten wurde unter verschiedenen Legenden um die Herausgabe von Barmitteln gebeten. In diesem Zusammenhang

gaben sich in zwei Telefonaten die Betrüger als Mitarbeiter des Finanzamts aus. Sie gaben vor, dass angeblich Forderungen gegen die 59- und 69-jährigen Braunschweiger bestanden. Die Anrufer

stellten, eine "außergerichtliche Lösung" zu finden. Die Angerufenen erkannten jedoch, dass es sich bei diesen Anrufern nicht um Mitarbeiter der Finanzbehörden handelte und gingen auf keine der betrügerischen Forderungen ein. Die Polizei Braunschweig leitete Strafverfahren gegen die bislang unbekanntem Täter wegen versuchten Trickbetrugs ein.

Wir weisen darauf hin, dass weder Polizei- noch Finanzbeamte die Herausgabe von Bargeld, Schmuck oder anderen Wertsachen fordert. Wenden Sie sich bei Fragen und Hinweisen direkt an die Polizeidienststelle.

Schwere räuberische Erpressung an Geldautomat - Zeugen gesucht

Braunschweig, Weststadt
10.1.2021, 11:30 Uhr

betrag ab und übergab diesen dem Täter. Dieser verließ die Bankfiliale daraufhin. Das Bankkunden, als dieser Bargeld abheben wollte. Er forderte den Kunden auf, weiteres Bargeld abzuheben. Im Anschluss flüchtete er mit einem niedrigen 4-stelligen Bargeldbetrag.

Der Täter wurde durch das Am Sonntagmorgen kam es in einer Bankfiliale in der Illerstraße zu einer schweren räuberischen Erpressung zum Nachteil eines Kunden im SB-Bereich. Ein bislang unbekannter Täter hatte einen 22-jährigen Bankkunden sofort nach dem Betreten der Filiale bedroht und die Herausgabe von Bargeld gefordert. Durch den Täter eingeschüchtert, hob das Opfer insgesamt einen niedrigen 4-stelligen Bargeld-

Bankkunden, als dieser Bargeld abheben wollte. Er forderte den Kunden auf, weiteres Bargeld abzuheben. Im Anschluss flüchtete er mit einem niedrigen 4-stelligen Bargeldbetrag.

Die Polizei hat die Ermittlungen aufgenommen und bittet um die Mithilfe der Bevölkerung.

Der Täter wurde durch das Opfer wie folgt beschrieben: männlich, ca. Mitte 40 Jahre alt, 165 bis 170 cm groß, schwarze Sturmhaube, graue Mund-Nasen-Bedeckung, graue Strickmütze, rote Daunenjacke und graue Turnschuhe.

Zeugen, die etwas in dem oben genannten Zeitraum an der Bankfiliale beobachtet haben oder Hinweise zum Täter geben können, werden gebeten sich telefonisch beim Kriminaldauerdienst unter 0531 476 2516 zu melden.

monatlich
GRATIS

**Wir
im besten Alter**
für Menschen
in der
schönsten
Lebenszeit.
Die Best Ager
planen
ein Leben
zwischen Muß
und Muße.
Damit ergeben
sich neue
Chancen
im Bereich
Freizeit,
Tourismus
und Kultur.



Wir im besten Alter - bringt Informationen,
Termine über Veranstaltungen, Ratgeber, Medizin und
Gesundheit, Reisen, Riesen-Kreuzworträtsel,
Gewinnspiele und Unterhaltung für exakt diese Zielgruppe.

Gratis an vielen Auslagestellen in der Region und
online unter www.wir-braunschweig.de

IHRE AUSZEIT

Alle Angebote mit eigener Anreise 

Potsdam



285,-€
p.P. im DZ

Ihre Inklusivleistungen:

- 2 Nächte im zentral gelegenen Hotel nh Hotel Potsdam inkl. Frühstück und Obst und Wasser zur Begrüßung
- Eintrittskarte für die Potsdamer Schössernacht am Samstag, den 21.08.2021 unter dem Motto „Les Rendez-Vous au Park Sanssouci“
- 1 x Picknickdecke und Picknickkorb für den Aufenthalt im Schlosspark
- 1 x Fahrradleih pro Aufenthalt

Termin: 20. – 22.08.21

Preise: 285,- Euro pro Person im DZ
Kein Einzelzimmerzuschlag!

Hamburg



ab 94,-€
p.P. im DZ

Ihre Inklusivleistungen:

- 1 Nacht im IntercityHotel Hamburg Dammtor-Messe (Vorübernachtung gegen Aufpreis buchbar)
- Täglich reichhaltiges Frühstück
- 1-stündige abendliche Lichterfahrt durch den Hamburger Hafen auf einer Barkasse oder einem Salonschiff
- Freecity Ticket – Freie Nutzung des ÖPNV in Hamburg
- Freie WLAN-Nutzung im Hotel

Termine: 03.04. – 04.04.21 22.05. – 23.05.21
12.06. – 13.06.21 17.07. – 18.07.21, etc.

Preise: 1 Nacht: 94,- Euro p.P. im DZ | 159,- Euro p.P. im EZ
Vorübernachtung (Fr – Sa): 70,- Euro p.P. im DZ | 140,- Euro p.P. im EZ

Bad Homburg



175,-€
p.P. im DZ

Ihre Inklusivleistungen:

- 2 Nächte im Maritim Hotel Bad Homburg inkl. Frühstück
- Begrüßungsgetränk am Anreisetag
- Abendessen am Anreisetag
- Eintrittskarte für das Landgrafenschloss Bad Homburg
- VIP-Status für Ihren vierbeinigen Begleiter inkl. Leihdecke, Näpfe und Hundesnacks
- Kostenlose Stornierung oder Umbuchung bis 14 Tage vor Anreise möglich

Termine: 23. – 25.07.21 20. – 22.08.21
15. – 17.10.21

Preise: 175,- Euro pro Person im DZ
Kein Einzelzimmerzuschlag!

**braunschweig
report**

Reiseinformation und Buchung von Mo.-Do. von 8 bis 18 Uhr, Fr. von 8 bis 16 Uhr unter
Tel.: 05 41 760 52 05 · **Buchungscode: V1255**

Irrtümer und Druckfehler vorbehalten. Alle Angebote solange der Vorrat reicht, inkl. MwSt. sowie exkl. kommunaler Abgaben.
Vertragspartner ist die HKR Hotel und Kurzreisen Vertriebservice GmbH, Große Straße 17 –19, 49074 Osbrück.